

TIEMPO PROBABLE
Despejado.
Temp. moderada.

SE SINAN A ALCALA ZAMORA RA IMPONER LA DICTADURA", OPINION DE "EL SOCIALISTA"

Director del diario izquierdista no sabe decir quiénes los conspiradores. — Tampoco tienen noticias del complot las autoridades de la nación.

MADRID, agosto 3 (UP).—En un artículo publicado en el "Socialista" se delata al presidente de la república, don Niceto Alcalá Zamora, como el jefe de la conspiración para imponer la dictadura. El artículo, firmado por "El Socialista", dice haber sido escrito por un miembro de la izquierda socialista extrema, quien afirma que el ataque a don Niceto Alcalá Zamora se desprende perfectamente de su contenido de quien es el artículo: "Estamos inyectando en la mente de la gente la idea de que el plan tiene por objeto la responsabilidad sobre las autoridades de la nación, nos ocuparemos de hacer el complot. Aunque no sea nada que ver con la 'señalada' por los elementos de la izquierda, no nos impedirá usar métodos para frustrar el ataque. Le vamos a las dos personas que abandonen el camino de la casa del mayor".

RECIENTE DESCUBRIMIENTO DE MÉJICO RE U. PRODUCE AVALANCHA DE TURISMO

El país tiene más negocio del que puede atender. — Gobierno ha pedido la cooperación de las familias privadas para albergar a los visitantes.

MEXICO, D. F., agosto 3 (UP).—El descubrimiento de los restos de un emperador azteca en la actualidad más negociada del mundo que puede atender—por lo que el gobierno federal ha tomado oficialmente en el asunto.

El departamento de turismo de México ha tomado un censo de las familias que desearían albergar a los turistas, hasta en los hoteles que están en construcción, para que los visitantes estén listos para recibirlos. Los hoteles que se están construyendo en este momento, muchos de los cuales son de lujo, están ya en marcha.

LA ENTREVISTA ENTRE LEHMAN Y DOOLING ES PRESAGIO DE BUEN AUGURIO DEMOCRATA

Después de discutir sobre la campaña que se avecina con el gobernador del Estado, Mr. Herbert H. Lehman, el nuevo líder de Tammany Hall, licenciado James J. Dooling, salió de la mansión ejecutiva sonriendo, aparentemente satisfecho de que todo está bien en el frente democrático y de que todas las facciones están una vez más en armonía.

Ni el gobernador ni el líder tammanyano hicieron comentarios sobre la conferencia de sobremesa en el almuerzo que ha sido interpretada como un movimiento para restaurar las relaciones amistosas entre el jaca democrática y el Ejecutivo en Albany.

El gobernador Lehman describió la conferencia como una mera "visita de amistad" pero a la reunión se le ha dado gran significación por los observadores políticos ya que en los años recientes las visitas entre los líderes tammanyano y los gobernadores demócratas han escaseado.

Esperaciones del público "observador". Por primera vez desde el rompimiento entre Alfred Emanuel Smith y John Francis Curry hace varios años, Tammany y el Ejecutivo del Estado en Albany se encuentran nuevamente en los términos más amistosos.

Se entiende, generalmente, que la conferencia de ayer ha obedecido a un esfuerzo para cimentar las facciones conflictivas dentro

Es grave en Buenos Aires el problema del tráfico

Proponen un monopolio dictatorial de 60 años que es opuesto por los empleados de autobuses. — Los trenes subterráneos han perdido millones.

BUENOS AIRES, agosto 3. (UP). El problema del tráfico en Buenos Aires es un enredo después del otro, y los esfuerzos para solucionarlo causan nuevos enredos. Un monopolio de transporte que fue propuesto enmarcó el nudo todavía más cuando los empleados de autobuses amenazaron declararse en huelga, y contando con las simpatías de los demás empleados de transporte y de los estibadores, la amenaza fue de paralización general.

El tráfico de la ciudad ha derrochado a docenas de expertos y de comisiones. Una de estas últimas declaró en 1931 que sólo la reedificación completa del centro podría resolverlo. Desde entonces cuatro avenidas han sido ensanchadas, y dos arterias diagonales han sido cortadas a través de la ciudad con un costo de 50,000,000 de pesos. Pero los enredos del tráfico siguen siendo la regla.

Construida para el tránsito de coches de caballos, la ciudad ha tenido que recortar sus veredas al punto de que sólo se puede caminar por ellas de uno en fondo. Las parejas del brazo constituyen una molestia al público. Es un crimen, castigable con prisión, sacar el brazo por la ventanilla de un tranvía, pues algún peatón podría ser arrojado al suelo. El ensanchamiento de las calles es costoso, y está limitado a ciertas secciones solamente.

El problema es al mismo tiempo de construcción y de coordinación. El proyecto arterial de la municipalidad, de 125 millones de pesos, ataca lo primero. La ley de monopolio, que ha producido el actual enredo, ataca el segundo con la aprobación del gobierno.

La huelga general del tráfico es la amenaza que existe si la ley obtiene mayoría en el congreso. Opostada tenazmente por los socialistas y los nacionales demócratas, y con la opinión en el congreso más o menos igualmente dividida, la ley entregará el tráfico de pasajeros a una "corporación de transporte" por 60 años.

Trenes subterráneos han sido sugeridos como solución, y 18 millas de líneas están en operación, pero se admite que a menos que el tráfico de la superficie sea racionalizado, la construcción de vías subterráneas es innecesaria. Las líneas subterráneas existentes pierden dinero todos los días; han perdido cinco millones de pesos durante los últimos seis meses. Fue para coordinar el tráfico y abrir el camino a inversiones lucrativas en los subterráneos que el proyecto de ley de transporte fue creado.

La medida dispone que todo el tráfico, incluyendo las 480 millas de tranvía, 18 de subterráneos, y los 6,000 autobuses y "microbuses", sería coordinado por una corporación pública basada en las cinco líneas de servicio superficial y subterráneo. El monopolio sería por 60 años, y daría a la corporación el derecho exclusivo de construcción y poder de dictatorial para suprimir el traslamiento.

ACLAMADO POR CIENTOS DE MILES ARRIBÓ AYER A PORTLAND, ORE., EL PDTE. ROOSEVELT

PORTLAND, Oregon, agosto 3. (P).—Con la sonrisa en los labios, y con el rostro bronceado por el sol de los trópicos, el presidente Roosevelt, al llegar a su país después de 33 días de ausencia, saludó una y cien veces a sus compatriotas desde la cubierta del "Houston", desde la escala de bajada y desde su automóvil.

Con los miembros de su familia y los de su comitiva se le veía conversar en voz baja, al mismo tiempo que saludaba a los miles que se habían apinhado para verlo, agitando su sombrero de Panamá y haciendo con la cabeza el característico gesto con que acompaña su sonrisa.

Cruzó la ciudad el presidente en un carro abierto, acompañado de su esposa y del gobernador Julius L. Meier que iba sentado entre ambos en el asiento de atrás. La caravana siguió por la ruta de la carretera escénica hasta el lugar, sobre el río Columbia, en donde será construida la presa llamada "Bonneville Power and Navigation Dam". Allí se encontraban cientos de miles de personas que habían esperado durante horas para ver al Presidente y oírle hablar.

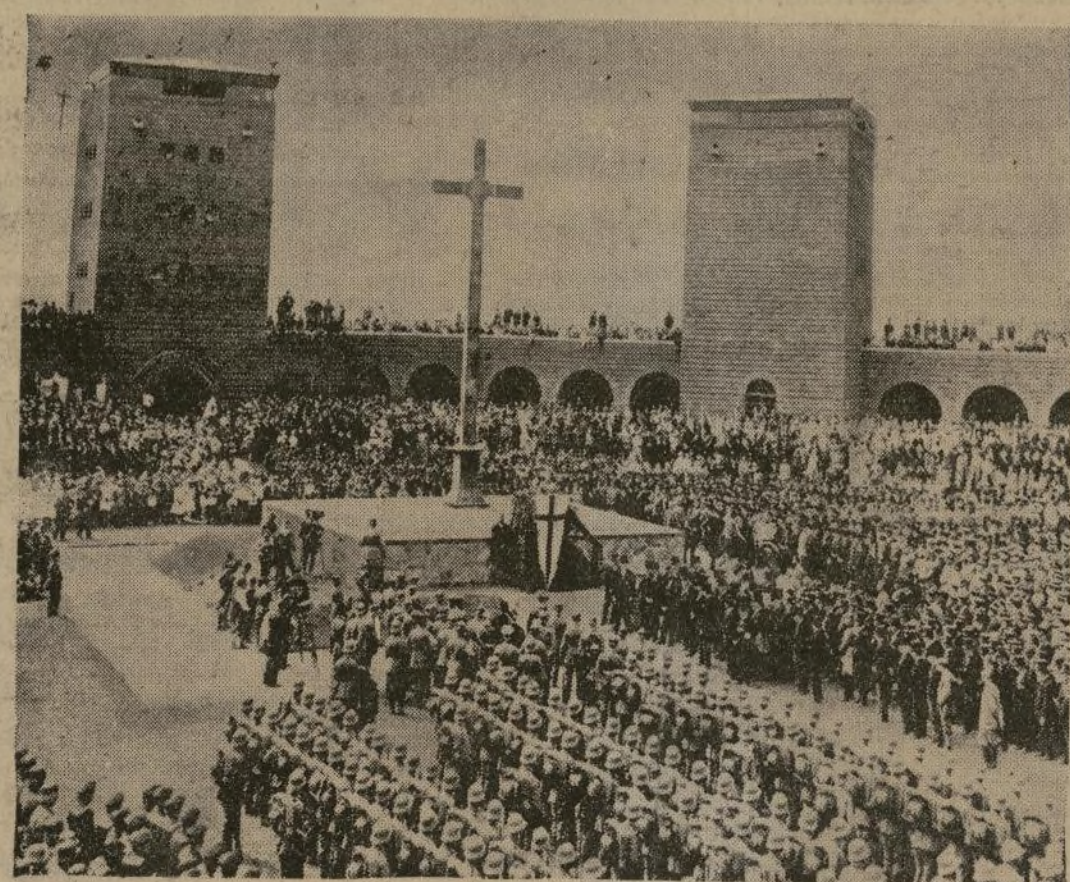
Cuando el "Houston" llegó a Portland, la preocupación principal del presidente era reunirse con su familia. La señora Roosevelt, que recientemente había terminado su gira en automóvil por California y Oregon, abordó el crucero poco antes de mediodía. James Roosevelt estaba a bordo desde la noche anterior John y Franklin, Jr., habían acompañado al Presidente durante todo el viaje.

El secretario de Guerra, Derr, y el secretario del Interior, Ickes, siguieron a Mrs. Roosevelt para encabezar una delegación de bienvenida que incluía al gobernador Meier, de Oregon, y a un comité de prominentes ciudadanos.

El sol rompió a través de las nubes en el momento en que el "Houston" avanzaba majestuosamente hacia el muelle en donde flameaba la bandera presidencial. Toda la tripulación estaba sobre cubierta, y los oficiales lucían sus más vistosos uniformes de gala.

¿SERA HITLER EMPERADOR DE ALEMANIA SI GANA LAS ELECCIONES NACIONALES?

DIGNA ÚLTIMA MORADA PARA UN GRAN HOMBRE



El monumento de Tannenberg, cerca de Hoshstein, en el este de Prusia, fué edificado en el campo de batalla para conmemorar la victoria histórica de von Hindenburg sobre los ejércitos de Rusia en agosto, 1914. En este mismo monumento dormirá eternamente von Hindenburg.

ANTE EL CADÁVER DE HINDENBURG SE POSTRAN LA REALEZA Y EL PUEBLO DE ALEMANIA TODA

El entierro solemne tendrá paralelo sólo con las exequias de Federico el Grande. — El "crown prince" presenta el homenaje del ex kaiser al glorioso muerto. — Yace rodeado de sus objetos más queridos.

Por GUENTHER GEUKERT (Redactor extranjero de la Associated Press)

NEUDECK, agosto 3. (P).—Gente del pueblo, nobles y miembros de la realeza, vinieron hoy a rendir un último homenaje en privado a Paul Von Hindenburg, mientras sus restos yacen en capilla ardiente en la misma posesión rural que tanto amó en vida.

El "fuerte noble" cuya muerte acaeció el miércoles a las 11:00, permaneció en su lecho fúnebre, rodeado de objetos que le fueron queridos en sus últimos años.

El ex príncipe imperial, Federico Guillermo, fué uno de los primeros visitantes del día, llegando como representante de la familia que en un tiempo rigió a Alemania.

Franz Von Papen, por muchos años amigo íntimo del presidente, pasó tres cuartos de hora junto a sus restos. Von Papen sale ahora del cargo de vice canciller, el cual por lo menos una vez Von Hindenburg le conservó arrojando de toda su influencia en su favor en momentos críticos, para convertirse en ministro en Austria con la misión de reparar las diferencias surgidas en las relaciones entre los dos países.

Muchos otros altos personajes pasaron por la capilla ardiente y muchos otros humildes admiradores del mariscal-presidente pagaron su tributo al ilustre muerto. Se afirmaba en virtud de informes autorizados que la procesión funeral hasta Tannenberg, donde se celebrarán exequias nacionales de los restos del presidente del Reich, partirá de aquí a la media noche del miércoles.

La marcha será rodeada de pompa y solemnidad excepcional y durante la distancia integral del recorrido de sesenta millas habrá una manifestación sin precedentes de honores militares al cadáver del glorioso defensor de la patria.

No se sabe todavía si el famoso monumento de Tannenberg erigido para perpetuar la memoria de la suprema victoria conseguida por von Hindenburg en los Lagos (Sigue en la octava página)

EL GOBIERNO CUBANO PIDE EL ARRESTO DE GDO. MACHADO

Luego se pedirá su extradición por asesinato y otros delitos graves

HABANA, agosto 3. (P).—El Departamento de Estado dió instrucciones esta noche al Ministro de Cuba ante la República Dominicana para que pida el arresto del ex presidente Gerardo Machado mientras se hace en forma la petición de extradición, basándose en siete acusaciones, entre ellas la de asesinato.

En vida, el viejo mariscal fué un obstáculo para muchos planes de los hitleristas; en la muerte se ha convertido para los oradores en el más exaltado de los nazis.

La extinción de von Hindenburg fué seguida rápidamente por la demanda al ejército, a la marina y a la "Schutz Staffel" (guardia escogida nazi) de un juramento de fidelidad personal a Hitler.

El juramento fué tomado secretamente a la "Schutz Staffel" ayer, y la armada. Los 200,000 camisas negras fueron convocados apenas se supo el fallecimiento del presidente von Hindenburg. Los residentes del elegante distrito (Sigue en la sexta página)

EL GOBIERNO CUBANO PIDE EL ARRESTO DE GDO. MACHADO

Luego se pedirá su extradición por asesinato y otros delitos graves

HABANA, agosto 3. (P).—El Departamento de Estado dió instrucciones esta noche al Ministro de Cuba ante la República Dominicana para que pida el arresto del ex presidente Gerardo Machado mientras se hace en forma la petición de extradición, basándose en siete acusaciones, entre ellas la de asesinato.

En vida, el viejo mariscal fué un obstáculo para muchos planes de los hitleristas; en la muerte se ha convertido para los oradores en el más exaltado de los nazis.

La extinción de von Hindenburg fué seguida rápidamente por la demanda al ejército, a la marina y a la "Schutz Staffel" (guardia escogida nazi) de un juramento de fidelidad personal a Hitler.

El juramento fué tomado secretamente a la "Schutz Staffel" ayer, y la armada. Los 200,000 camisas negras fueron convocados apenas se supo el fallecimiento del presidente von Hindenburg. Los residentes del elegante distrito (Sigue en la sexta página)

EL GOBERNADOR DE LOUISIANA SE NEGABA RETIRAR LAS TROPAS DE NUEVA ORLEANS

NUEVA ORLEANS, agosto 3. (P).—El senador Huey P. Long combatía hoy entre bromas y risas la intensa lucha política declarada entre su bando y el del alcalde de esta ciudad, T. Semmes Wamsley, mientras los tribunales tomaban medidas para declarar en rebeldía tanto al senador como al ayudante general Raymond H. Fleming.

Basada esta decisión en que ambos se han negado a obedecer la orden dictada por el tribunal de que se licencie a los milicianos.

El ayudante general evitó que le entregaran en persona el mandato judicial en que se le ordena el licenciamiento y en vez de acatarlo dió órdenes de que se reforzaran sus tropas. Fleming es debido a todo el día en el cuartel, rodeado de tropas completamente armadas y que negaban la entrada a los alguaciles que trataban de entregar la orden a mano.

El asesor jurídico del grupo que encabezaba el alcalde dió que el tribunal tenía atribuciones para declarar en rebeldía a Long y a Fleming, ordenando su arresto y entrega.

Long hizo un viaje en automóvil, a toda prisa a Baton Rouge y una vez allí, con el mejor humor, anunció que había solicitado del gobernador la disolución de las fuerzas milicianas y que éste, que es un lugarteniente político suyo, se le había rebelado.

"Me dió que me fuera a los infiernos"—declaró el risueño senador, que ha venido dictando la política del estado sin que nadie osara oponérsele.

Empieza a sugerirse que seguirá el ejemplo de Napoleón III. — El juramento de fidelidad del ejército y la policía especial nazi. — Hitler es dueño de la situación.

Por LOUIS P. LOCHER (Redactor extranjero de la Associated Press)

BERLIN, Alemania, agosto 3. (P).—Los acontecimientos de los últimos días, emparejados con un interesante paralelo histórico, han conducido a algunos observadores a preguntarse esta noche si, al fin, no estará destinada Alemania a convertirse de nuevo en monarquía—con Adolf Hitler en el trono en vez de que lo ocupe un Hohenzollern.

La asunción por el "führer" de los poderes y funciones del jefe del ejecutivo después de la muerte del presidente von Hindenburg, y el requerimiento inmediato de que se celebre un plebiscito popular, parecieron a esos observadores sorprendentemente similares a los procedimientos seguidos por Napoleón III.

El 7 de noviembre de 1852, Napoleón fué elevado por el Senado, de la presidencia de la república al trono imperial, y cinco días más tarde un plebiscito nacional puso el refrendo de la aprobación popular a esa transformación del régimen.

La asociación de ideas ha lanzado a las imaginaciones disquisitivas a hacerse estas preguntas: ¿No será la presidencia de Hitler (aunque no tenga el título) sino el preliminar de un "volks-kaisertum" o "gobierno del kaiser del pueblo", que en este estado controlado absolutamente por los nazis no podría ser otro que el mismo Hitler?

Que el plebiscito se resolverá en una abrumadora mayoría por la aprobación de la decisión de Hitler al asumir las funciones presidenciales, además de las de canciller del Reich, se da como concedido en todo el país.

Al mismo tiempo, el fallecimiento de von Hindenburg, como muchas otras anteriores tragedias y crisis, han sido transformados en excelente capital político por los nazis.

En vida, el viejo mariscal fué un obstáculo para muchos planes de los hitleristas; en la muerte se ha convertido para los oradores en el más exaltado de los nazis.

La extinción de von Hindenburg fué seguida rápidamente por la demanda al ejército, a la marina y a la "Schutz Staffel" (guardia escogida nazi) de un juramento de fidelidad personal a Hitler.

El juramento fué tomado secretamente a la "Schutz Staffel" ayer, y la armada. Los 200,000 camisas negras fueron convocados apenas se supo el fallecimiento del presidente von Hindenburg. Los residentes del elegante distrito (Sigue en la sexta página)

El juramento fué tomado secretamente a la "Schutz Staffel" ayer, y la armada. Los 200,000 camisas negras fueron convocados apenas se supo el fallecimiento del presidente von Hindenburg. Los residentes del elegante distrito (Sigue en la sexta página)

El juramento fué tomado secretamente a la "Schutz Staffel" ayer, y la armada. Los 200,000 camisas negras fueron convocados apenas se supo el fallecimiento del presidente von Hindenburg. Los residentes del elegante distrito (Sigue en la sexta página)

El juramento fué tomado secretamente a la "Schutz Staffel" ayer, y la armada. Los 200,000 camisas negras fueron convocados apenas se supo el fallecimiento del presidente von Hindenburg. Los residentes del elegante distrito (Sigue en la sexta página)

El juramento fué tomado secretamente a la "Schutz Staffel" ayer, y la armada. Los 200,000 camisas negras fueron convocados apenas se supo el fallecimiento del presidente von Hindenburg. Los residentes del elegante distrito (Sigue en la sexta página)

El juramento fué tomado secretamente a la "Schutz Staffel" ayer, y la armada. Los 200,000 camisas negras fueron convocados apenas se supo el fallecimiento del presidente von Hindenburg. Los residentes del elegante distrito (Sigue en la sexta página)

El juramento fué tomado secretamente a la "Schutz Staffel" ayer, y la armada. Los 200,000 camisas negras fueron convocados apenas se supo el fallecimiento del presidente von Hindenburg. Los residentes del elegante distrito (Sigue en la sexta página)

Gestiónse frente unido para plantear en Wash. los problemas de Puerto Rico

Roosevelt está interesado en las unidades rurales insulares. — Alonso y el auxilio federal de emergencia. — Honor extendido al Ministro de Salubridad Pública en Puerto Rico. — El caso de las obreras textiles.

Servicio Especial de LA PRENSA
SAN JUAN, P. R., agosto 1. — Los líderes de la mayoría parlamentaria, sin excepción, favorecen el envío de una comisión de la Asamblea Legislativa a Washington para plantear ante el Congreso y otras autoridades federales todo el problema de Puerto Rico.

El partido Liberal, ha resuelto de igual manera destacar una comisión de su seno para trasladarse a la capital federal y proponer ciertas medidas que favorecen.

Está representada la minoría parlamentaria en la comisión legislativa que irá a Washington? Los informes en relación con este asunto es que siempre y cuando que pueda lograrse un frente unido en la Asamblea Legislativa para plantear los problemas que afectan a la isla, la comisión que se nombrará estará integrada por legisladores de la mayoría y de la minoría. Se tratará de lograr que todos los partidos lleguen a un acuerdo sobre las demandas que se formularán en Washington, y a ese efecto se discutió antes en la Asamblea Legislativa aquellas medidas más urgentes que habrán de presentarse a la consideración de las autoridades federales.

LA ASAMBLEA INTERNACIONAL DE OBRERAS DE LA AGUJA

En el periódico "Justicia" que se edita en la ciudad de Jersey, Estado de Nueva Jersey, se hace una amplia reseña de los trabajos realizados por la Convención recientemente celebrada en Chicago por la Unión Internacional de Trabajadoras de la Aguja. En dicha reseña se dedican varios párrafos a exponer la participación que tomó en la Convención el subcomité del trabajo, señor William D. López, quien regresó hace poco a la isla.

El señor López, en un discurso instructivo y comprensivo, describió a los delegados las condiciones en que se desenvuelven las trabajadoras de la industria de la aguja en su país, el crecimiento y la evolución de estos negocios y los esfuerzos realizados para organizar a las trabajadoras y obreros locales, dice el periódico "Justicia". Agregando: "Habló también de la situación general del trabajo en Puerto Rico, del movimiento político de los obreros y de los éxitos que han tenido, conquistando considerable poder político en la isla. Al presente, hay alrededor de 9,000 trabajadoras de la aguja afiliadas a la Federación Libre de los Trabajadores de Puerto Rico pero esta cantidad solamente representa una quinta parte del número que se gana la vida en estos menesteres toda vez que las 40,000 restantes son obreras que trabajan a domicilio explotadas de una ma-

nera increíble por los patronos y sus agentes.
"Yo les aseguro a ustedes," dijo, "que los obreros puertorriqueños no son rompuelgas ni elementos que trabajan barato por docilidad, pero nosotros necesitamos de ustedes vuestra cooperación y ayuda. No exagero si dijera que con vuestra cooperación esperamos tener organizadas bajo las banderas de la Unión Internacional, en el curso del próximo año, cerca de cuarenta o cincuenta mil trabajadoras."
"El presidente Dubinsky (David) después que el compañero López terminó su discurso le aseguró que la Junta General Ejecutiva, que había recomendado favorablemente un plan de ayuda para Puerto Rico en el sentido de la organización, llevaría adelante ese plan tan pronto como se cerrara la Convención."

ROOSEVELT Y LAS UNIDADES RURALES DE PUERTO RICO

(De nuestro corresponsal en Puerto Rico)
SAN JUAN, P. R., agosto 1. — "Puerto Rico necesita por lo menos cuatrocientas segundas unidades rurales." Esta declaración la hizo el presidente Roosevelt en la comida que en su honor se celebró en Fortaleza en ocasión de su visita a la isla, y a cuyo acto fueron invitadas destacadas personalidades del país. Se expresó en estos términos el Jefe del Ejecutivo Nacional después que el Comisionado de Instrucción Pública, doctor Padín, a su requerimiento, le explicó el funcionamiento y el papel que desempeñan en nuestra comunidad las segundas unidades rurales.

Esta afirmación del presidente Roosevelt ha impresionado muy gratamente al Comisionado de Instrucción Pública, doctor José Padín, quien sostiene que el Primer Magistrado de la Nación está sumamente interesado en el problema de instrucción de la isla y muy especialmente en las segundas unidades rurales y espera que sus manifestaciones son indicio de que el gobierno federal habrá de aportar su ayuda para la instrucción en Puerto Rico.

El doctor Padín sometió a la señora Roosevelt un memorándum contenido de un plan de ayuda federal para la enseñanza en el país y las manifestaciones del Presidente se interpretan en el sentido de que la solicitud del Comisionado de Instrucción tendrá una favorable acogida y una resolución favorable de parte de la Administración Roosevelt.

HONOR MEDICO EXTENDIDO AL DR. GARRIDO MORALES

(Nota oficial)
El Comisionado de Sanidad, doctor E. Garrido Morales, recibió recientemente una comunicación del doctor Emery R. Hayhurst, (Sigue en la octava página)

El momento político y los hispanos

"Quince años de luchas incesantes se concentran ahora en un momento culminante", se expresa Oscar García

(Continuación de la primera página)

timientos colectivos de los 50,000 o más hispanoparlantes que conviven con sus familias en el distrito 17.

"Quince años de luchas incesantes, se concentran ahora en un momento culminante que necesita la reflexión, la fidelidad y el respaldo de todo un pueblo —para curar de tronco— el día de las elecciones del 6 de noviembre, los múltiples males intestinos que nos han sostenido humillados política, social y moralmente durante un desesperante período de dolores. Ese dolor que ha penetrado en el fondo de nuestros hogares, para implantar sus huellas de miseria económica, producto es de nuestra falta de representación política, que defiende virilmente a nuestra gente en contra del desprecio, la calumnia y los prejuicios de nuestros enemigos de raza. Ese pueblo necesita elegir su representante legítimo para que levante su voz vindicadora en la Cámara del Estado, en defensa de los derechos de los puertorriqueños.

"No es tiempo de buscar más candidatos. Solamente podemos elegir uno solo a la vez. No es tiempo de dividir las fuerzas. No es ocasión de darle rienda suelta al corcel de la envidia. Es ocasión de desahuciar personalismos tercos y disolventes. No es tiempo de rescatar rencillas muertas: es tiempo de actuar. No es tiempo de dividir, tampoco de restar: es tiempo de sumar y de multiplicar.

"Multipliquemos nuestra inscripción en octubre, y sumemos nuestros votos en noviembre, en favor del candidato puertorriqueño. Pensemos alto, seamos magnánimos. No olvidemos que

nuestro futuro como pueblo, depende de nuestras actuaciones en el presente. El momento actual requiere unanimidad de acción, grandeza de alma, mutuo desprendimiento, visión futura, respeto a nosotros mismos, y respeto a nuestra noble historia de quinientos años.

"Despojémonos de los destructores ropajes de la discordia. Ahoguemus la insustituible y la filosofía del can del hortelano. Practiquemos las predicas del puertorriqueñismo por encima de los intereses creados y por crear. Depongamos nuestro orgullo de megalomanía y ojalá. Pensemos serenamente, que sobre los hombros de este pueblo puertorriqueño, depende exclusivamente la elección de nuestro representante a Albany. Demostremos nuestra grandeza histórica. Aseguremos la victoria del puertorriqueño, presentando, todos en masa un frente unido, combatiendo en contra del incumbente enemigo, usurpador decano de los debuchos de la representación puertorriqueña."

Suspenden la ley marcial en Honduras y empiezan la campaña electoral

TEGUCIGALPA, Honduras, agosto 3. — Con la suspensión efectuada ayer de la ley marcial que estaba en efecto desde el movimiento revolucionario de 1932, los dos partidos políticos, el liberal y el nacionalista, se entregaron con gran actividad a la preparación de la campaña para elecciones del congreso que se llevará a cabo el 28 de octubre.

VON HINDENBURG ANTE SU PROPIA TUMBA



El presidente von Hindenburg coloca una corona de flores en 1927 para celebrar el aniversario de los que murieron en Tannenberg, en el este de Prusia. El próximo martes descansará para siempre en esa misma tumba.

LLEGA A WASHINGTON EL "TREN AÉREO" CON EL ÚLTIMO APARATO

El experimento ha sido un gran éxito, a pesar del tiempo invertido en llegar

WASHINGTON, D. C., agosto 3 (AP). — El primer "tren del aire" llegó hoy a esta ciudad con un poco de retraso, pero después de lo que Jack O'Mara, organizador de vuelo, describe como "un completo éxito," a pesar de que tardaron dos días en conducir a los desfilizadores desde Nueva York a esta capital.

Cuando ya llevaban esperando varias horas los guardias del parque, los fotógrafos, los periodistas, y un nutrido grupo de curiosos, el aparato de un solo motor y el único remolque que le quedaba aparecieron a gran altura sobre la Casa Blanca. "La Locomotor" dio una amplia vuelta y después cortó la cuerda que sujetaba al remolque. O'Mara, que tripulaba el aparato sin motor y cargado de correspondencia, describió varios círculos para quitar fuerzas al descenso y por fin aterrizó perfectamente en el parque que está detrás de la Casa Blanca.

Cuarenta minutos antes, el aeroplano que pilotaba Elwood Keim, había salido de Baltimore donde tuvo que tomar combustible después de soltar uno de los remolques dirigido por Stanley Smith, campeón de 1933 de aparatos sin motor.

Cada remolque transportaba unas 4,000 cartas, con sellos especiales, aunque éstos no estaban reconocidos por el departamento de Correos. Es decir, el piloto de cada desfilizador tuvo que conducir su saca de correspondencia franquizada pero sin anular al correo respectivo, para echar las cartas como correo ordinario. Si hubiera sido correspondencia oficial, el matasellos empleado sería el de Nueva York, pero el departamento de Correos dijo que no era legal el transporte de correspondencia en desfilizadores.

El defensor de los nazis austriacos ahorcados, preso

VIENNA, Austria, agosto 3 (AP). — La aprehensión del abogado defensor de los nazis ahorcados como autores directos de la muerte del canciller Dollfuss, ha sido dada a conocer hoy.

Informe de que el abogado, doctor Erich Fuehrer, estaba detenido se puso inmediatamente después de darse a la publicidad la noticia de que el presidente Miklas había conmutado por prisión perpetua la pena de muerte dictada contra un nazi convicto de poseer explosivos.

El secretario del abogado defensor, informó que la policía registró la casa de su jefe ayer y después de buscar documentos comprometedores se llevó al doctor Fuehrer. "No le volví a ver," dijo su secretario.

La policía y la oficina de prensa del gobierno han respondido con evasivas todas las preguntas sobre la suerte del abogado nazi. Del hospital en que se halla internado el doctor Rintelen, ex ministro en Roma, curándose de una herida de bala, se recibió la noticia de que ha sufrido un ataque de parálisis.

Otra protesta paraguaya contra Chile

SANTIAGO DE CHILE, agosto 3 (AP). — El ministro Ramírez, del Paraguay, puso en manos de la cancillería la segunda nota de protesta de su país por la contratación de obreros chilenos para las minas de Bolivia. No habló con el canciller Cruchaga porque éste se encontraba en la sesión de la cámara de diputados.

UN ALTO FUNCIONARIO HACE DECLARACIONES SOBRE LAS HUELGAS

Declara que tiene esperanzas de que pronto sean solucionados los conflictos

WASHINGTON, agosto 3 (AP). — Lloyd Garrison Presidente de la Junta de Relaciones entre el capital y el trabajo, manifestó hoy a la prensa que tenía muchas esperanzas de que se llegara a un acuerdo con los huelguistas de camiones en Minneapolis.

El presidente hizo estas manifestaciones después de haber hecho un llamado por teléfono de larga distancia al Rev. Padre Francis J. Hass, representante de la Junta en Minneapolis.

"El problema más difícil de resolver es el reemplazo de los huelguistas," manifestó el señor Garrison y agregó que el Rev. Padre Hass tiene muchas esperanzas de un pronto entendimiento.

Las últimas noticias sobre la huelga de trabajadores empleados en los corrales de los mataderos de Chicago, hacen suponer que muy pronto se llegará a un entendimiento y la única cuestión que se trata de resolver es lo que se refiere a los pagos mínimos de los trabajadores extraordinarios.

La discusión entre la Chicago Motor Coach Co. y los representantes de la Unión ha sido puesta en las manos de la "NRA" después de haber sido oídas las declaraciones de los contendientes.

Garrison manifestó igualmente que es muy posible se le retire a la Compañía el águila azul, sin necesidad de un juicio futuro.

Los representantes de la unión de trabajadores han testificado que 10 socios de la unión han sido despedidos.

Aclamado ayer por cientos de miles, Roosevelt llegó a Portland, Ore.

(Continuación de la primera página)
car el Himno Americano, el cual escuchó el Presidente en posición de saludo sobre la escala. En el mismo momento 21 cañonazos atronaban al aire.

Repetidas oleadas de aplauso saludaron al Presidente durante el corto trayecto entre el punto de desembarco y el lugar en donde lo esperaba el automóvil que lo había de llevar a través de la ciudad, en camino a la presa de Bonneville. Esta presa, situada a 40 millas de distancia sobre el río Columbia, es un proyecto del gobierno que costará 31 millones de dólares.

El reciente descubrimiento de Méjico por E. U. trae avalancha de turismo

(Continuación de la primera página)
mento de Educación se ha embarcado en un vasto programa de construcciones escolares.

Existen hoy 18,000 escuelas rurales en la república, pero entre esta fecha y el año 1939, más de la quinta parte de todo el presupuesto será invertido en la construcción de tales escuelas.

El secretario, Eduardo Vasconcelos, dijo a la United Press que en los próximos tres años más de 11,000 escuelas rurales adicionales serán construidas, haciendo aumentar el total a cerca de 31,000.

España e Hispano América honran a von Hindenburg

Demostraciones de honda admiración y gran simpatía en todas partes

DUELO DE TRES DÍAS EN VARIOS PAÍSES

"La pérdida de Hindenburg es una pérdida del mundo"

MADRID, agosto 3 (AP). — Dice el "Siglo Futuro", refiriéndose al fallecimiento del presidente de la república alemana, general Paul von Hindenburg: "Es curioso el giro del destino que permite que la Alemania pierda a Hindenburg en un momento tan crítico. Nadie puede predecir lo que suceda si Hitler le sucede en la presidencia".

Declara "Informaciones": "Sin Hindenburg Alemania, en vez de convertirse en república tendría hoy un gobierno al estilo de Rusia. Hitler como presidente es una incógnita, pero nosotros nos sentimos optimistas".

"La Tierra" dice: "La muerte de Hindenburg plantea un difícil problema internacional, colocando a los países europeos en situación peligrosa".

Afirma "La Nación": "El fallecimiento de Hindenburg está causando inquietud en Europa entera. Parece ser que todas las repúblicas encuentran vicisitudes, mientras que las monarquías disfrutan de paz y tranquilidad".

"La Luz" opina: "Con la falta de Hindenburg, Hitler no tiene ahora quien lo detenga. La paz de Europa está seriamente amenazada".

"La Voz" afirma: "Alemania se encuentra ante la crisis más seria que ha tenido el país desde el armisticio. Quién haya de suceder a Hindenburg es de suma importancia porque las probabilidades de que se establezca un gobierno nazista, si riendas que lo sujeten es suficiente para infundir pavor al más intrépido".

Reflexiona "El Herald de Madrid": "Con la falta de la fuerza moral y del prestigio que representaba la personalidad de Hindenburg, es seguro que el nazismo aprovechará la ocasión para romper todas las barreras del conservadurismo".

Otros comentarios
MADRID, agosto 3 (UP). — Toda la prensa española dedica muchas galeras a las noticias y artículos editoriales relativos al fallecimiento del presidente von Hindenburg.

El diario monárquico "La Nación" comenta que su "terte abate" intera interrogación en las inquietudes de Europa. Compara los regímenes monárquicos y republicanos en varios países de Europa, alabando a las naciones monárquicas y asegurando que los gobiernos republicanos sólo causan desórdenes.

El rotativo de las derechas "Informaciones", dice "Alemania no sólo le debe a Hindenburg una larga serie de victorias, sino también la conservación de la unidad nacional después de la derrota".

"La Voz", periódico republicano, indica que el presidente dejó de existir "en el momento más grave porque haya atravesado Alemania desde que se firmó el armisticio".

Refiriéndose a los problemas creados por su muerte, dice este último diario que las dificultades económicas, sociales y financieras de Alemania "aterran al corazón más intrépido".

"Gran fuerza moderadora"
BUENOS AIRES, agosto 3 (UP). — El Ministro de Relaciones Exteriores señor Carlos Saavedra Lamas al anunciar el pésame de la Argentina a Alemania por la muerte del presidente von Hindenburg declaró que "Hindenburg ha sido una fuerza moderadora cuyo gran prestigio sirvió para consolidar el sentimiento racional de su país en una manera más eficiente que el más astuto político o el más ingenioso meto-

(Sigue en la octava página)

GALLINAS VIVAS
SE MATAN Y SE LIMPIAN MIENTRAS QUE ESPERA.
(No más de 2 minutos)

GARANTIZAMOS LOS PRECIOS MÁS BARATOS en la ciudad de New York
SIMON & W
Poultry Company
320 EAST 110th ST.
CERCA 2a. AVE.
Gien conocidos, establecidos 22 años.

¿SERÁ HITLER EMPERADOR DE ALEMANIA SI GANA LAS ELECCIONES NACIONALES?

(Continuación de la primera página)

to oeste de la capital, que por casualidad se hallaron en el lugar de la ceremonia fueron requeridos a seguir su marcha y no inmiscuirse en los asuntos ajenos a su cuidado. El juramento fue tomado en el parque posterior de una "villa" que hasta hace poco ocupaba una familia judía.

La atención de la vecindad fue atraída primeramente por la llegada repentina de docenas de hombres uniformados de negro que se formaban en pelotones en el paraje.

Un sargento gritó el juramento de lealtad personal al "Fuehrer" y las tropas repetían agritos la promesa. Después prorrumpían en tres hurras por "la victoria nazi" y enseguida entonaban el himno nacional.

La ceremonia se continuó durante la tarde entera, a medida que iban llegando nuevos grupos de camisas negras. Se tenía entendido que no se había tomado juramento a las tropas de asalto nazi, que se uniformaban de camisa parda. Y se recordaba que la "Schutz Staffel" había sido el instrumento de la "depuración" del 30 de junio y que de sus filas sale la policía secreta nazi. Desde el golpe de estado de junio son dos organizaciones separadas.

Una indicación del papel conspícuo que representa ya la guardia de camisas negras es la parte principal que está teniendo en Neudeck donde actúan como guardia especial y patrullan las calles de todo el distrito. Apenas falleció von Hindenburg, la guardia negra aisló absolutamente la finca del presidente difunto, desviando el tráfico entre Freystadt y Deutsche Eylau.

ES GRAVE EN BUENOS AIRES EL PROBLEMA DEL TRÁFICO; SE PROPONE UN MONOPOLIO

(Continuación de la primera página)

En las líneas y eliminar las que se consideran innecesarias. Es a esta última cláusula a la que los empleados de autobuses se oponen. La mayor parte de los "microbuses", que cargan 12 pasajeros, pertenecen a individuos o a pequeñas compañías. Las compañías de autobuses mayores son también relativamente pequeñas, ninguna con capital de más de 500,000 pesos.

Las compañías de tranvías y de subterráneos insisten en que el servicio a motor que se ha concentrado en los centros de tráfico grueso, ha dejado a las líneas suburbanas sin servicio, y es la causa del enredo del tráfico y de las pérdidas que sufren las compañías que se ven obligadas a servir líneas lucrativas y no lucrativas. Las líneas de autobuses que le tienen miedo al hacha rehusan aceptar el proyecto de monopolio bajo todas circunstancias.

Para romper el nudo, el gobierno ha dado los pasos para crear una corporación especial en la cual las votaciones no serían gobernadas por el número de acciones, sino por la representación de las partes contendientes dividida igualmente entre las que tienen instalaciones fijas y las que no las tienen. En caso de disputa, el voto final estaría en manos de un representante del gobierno.

Las cinco compañías se han opuesto persistentemente a tal medida, alegando que como servicios básicos ellas deberían tener poderes de acuerdo con sus obligaciones.

También se ha hecho oposición a los "monopolios de capital extranjero", oposición que cuenta con la aprobación del público. La "guerra" del tráfico envuelve más de mil millones de pesos argentinos.

Ofrecen carne a Italia
BUENOS AIRES, agosto 3 (AP). — El ministro de Agricultura, señor Duhaup, confirió con los empujadores de carnes para convenir en las condiciones de la propuesta que la Argentina hará a Italia, sugiriendo a ésta que haga oferta sobre 11,000 toneladas métricas de carnes en conserva.

VINOS DE CALIFORNIA
\$1.25 EL GALÓN

ROJO-SEC ZINFANDEL
BLANCO-SEC SAUTERNE
CHABLIS
BOURGOGNE RIESLING

VINO DULCE
JEREZ OPORTO
MOSCATEL \$1.70 el galón

Ordenes por cajas de 6 galones o barriles de 5, 10 y 15 galones.
Cajas de 12 botellas, Sec. \$5.50
Cajas 2 1/2 botellas, Sec. \$3.50
Cajas 12 botellas, Dulces \$7.00
Envío gratis en New York City.
A otras partes, pequeños gastos de transporte.

Todos los vinos garantizados Natural California.
Ordenes telefónicas y por correo prontamente atendidas.
JOSEPH GRASSO, INC.
"VINOS DE CALIDAD"
125 PRINCE ST. N. Y. C.
Tel. ALgonquin 4-0673.

3 aviadores de ejército chileno carbonizaron

Eran del cuerpo de fotográficos, y cayeron en Los Sauces, Coquimbo

(Continuación de la primera página)
pañía Chileno-Argentina, hasta Choshmal, para construir un ferrocarril de vía estrecha de 45 millas. Los trabajos de construcción de la línea eléctrica en toda la zona a través de una región agreste es el principal obstáculo más del transporte de las minas contienen como una proporción de siete por ciento.

La Siemens-Schuckert rá los hornos eléctricos para la Compañía de Vidrio que está en construcción. Está situada en la bahía de Concepción de la fuente de material. La construcción del segundo de acero para las líneas "Lamifun," pertenecientes a los británicos, está completada. Esta firma está a todas las barras y el hierro para construcción.

Samuel Negrón ante por un camión

El niño Samuel Negrón, de edad, domiciliado en el Núm. 22 de Hicks St., en el barrio de San Juan, fue arrojado en la tarima en la esquina de dicha Hudson Avenue, por quedando en estado de veda.

Una de las ruedas del camión le pasó por encima, pero quedó pequeño, que fue llevado al hospital Cumberland.

Siguió en avión a Chile la comisión de economistas
BUENOS AIRES, agosto 3 (AP). — John H. Williams, economista del Banco Federal de Reserva de los Estados Unidos, que junto con Donald Heath y Eric Lamb and estudiando por cuenta del gobierno los créditos norteamericanos bloqueados en Sud América, (Sigue en la sexta página)

Ron VICTORI De las de
Legítimo rias prop
Cubano Santiago de
Ya llegó el primer embarque de este riquísimo ron, añejado por
barril, exquisitamente aromático, suave, que es ponderado por
han probado. Inmejorable para tomarlo solo o en cócteles.

Carta \$2.90
Corta, botella, Blanca, botella.

Gran surtido de vinos de JEREZ, RIOJA, MALAGA, CATALUÑA, Oporto, etc. E. afamado champagne español "COGNAC", S. Champaña asturiana "EL GAITERO".
Departamento de Vinos y Licores de
CASA VICTORI
164 PEARL ST. [Wall & Pine Sts.] NEW YORK
SERVICIOS PEDIDOS A LOS ESTADOS QUE LA LEY PERMITE

COMIDA HISPANA MUSICA HISPANA ALEGRIA HISPANA

de todas las Naciones Hispanas y Cantará Ud. en los Restaurantes y Cafés que se anuncian en LA PRENSA.

En ellos puede bailar al compás de música de su patria. En ellos encontrará cocina típica preparada por cocineros de la Raza.

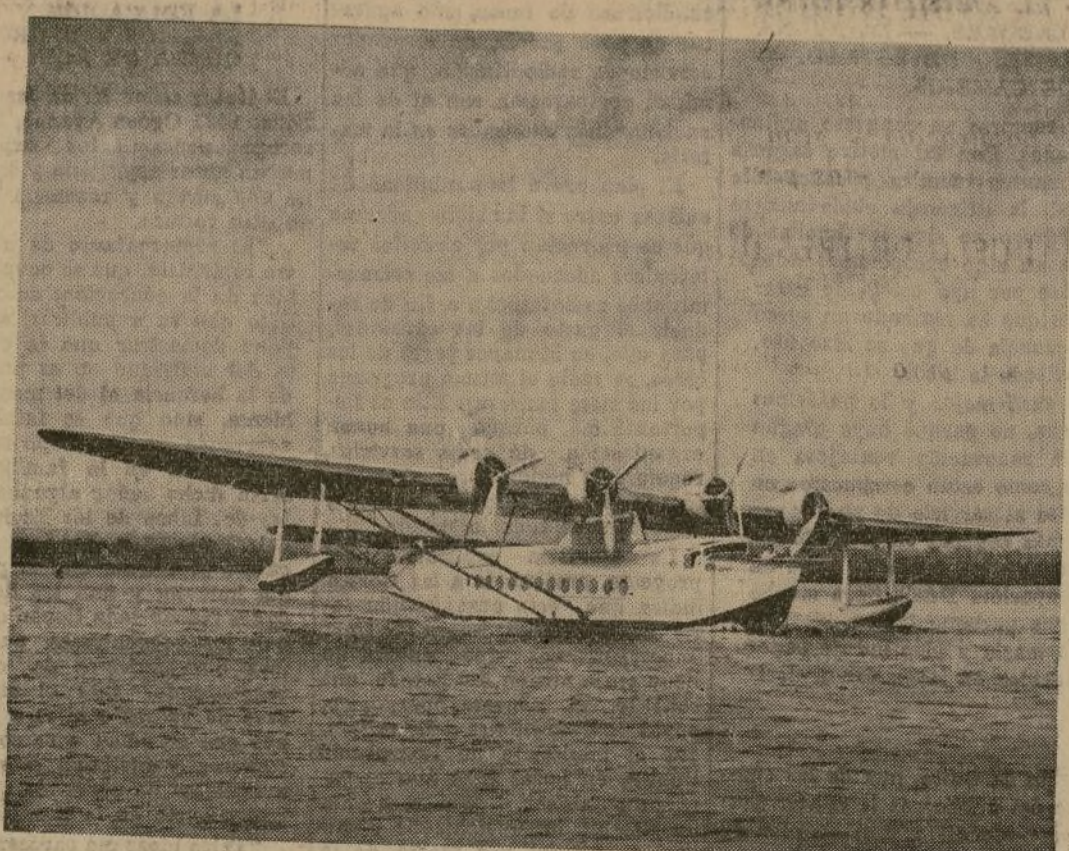
Con buen vino, buen yantar y buena música, pasará Ud. una velada agradable.

Consulte la columna de anuncios en la página 5.

Restaurantes -- Cabarets

España tendrá una magnífica red de estaciones de radio

AEROPLANO QUE LLEVA ADELANTE OCHO "RECORDS"



El Sikorsky S-42, clipper brasileño de la Pan-American Airways, salió de Bridgeport, Conn., en un vuelo de prueba. Voló a 157.5 millas por hora en un trayecto de 1,242 millas en el espacio de 7 horas, 53 minutos, 8 segundos.

TODA UNA POBLACIÓN DE N. JERSEY AISLADA POR UNA INUNDACIÓN

Al desbordarse el río, Bridgeton se queda sin puentes y sin comunicaciones

BRIDGETON, N. J., agosto 3. (P)—El lado Oeste de Bridgeton quedó prácticamente incomunicado hoy cuando los tres puentes que unían los distritos cedieron a la terrible presión de las desbordadas aguas del río Cohansey.

Se estima que cerca de ocho mil personas fueron incomunicadas del distrito de los negocios cuando se derrumbó el tercer puente en la calle Broad. Por varias horas había soportado el inmenso peso de la transportación. Primero se procedió a parar el paso de los vehículos y finalmente se decidió prohibir a las personas el que cruzaran el puente. Pocos momentos después el puente cedió al río sepultándose en sus aguas crecidas por las grandes lluvias, las cuales han alcanzado en su precipitación una altura de siete pulgadas.

Barcos de todas clases han sido tomados para el servicio. El trayecto en automóvil entre las dos secciones abarca un sector de 15 millas.

Walter L. Sharp, ingeniero del condado, anunció los planes para la construcción de un puente provisional para las personas en la calle de Broad y otro para los automóviles en la calle Vine; este último puede ser terminado en una semana. El puente para las personas puede estar listo para usarlo el próximo domingo.

Mientras tanto George Maier, ingeniero de la ciudad de Bridgeton, actuando bajo los extraordinarios poderes de emergencia que le han concedido las autoridades de la ciudad ha dado todos los pasos posibles para solventar la situación, y se afirma que telegrafía a Washington pidiendo que envíen inmediatamente a los ingenieros del ejército de los Estados Unidos para la construcción del puente provisional.

El comité de emergencia de la Legión Americana, empezó a trabajar vigorosamente cuando se supo que una de las artísticas del acueducto se reventó dejando a la parte Oeste de la Ciudad sin agua.

Bennet K. Matlek, observador meteorológico de la temperatura de los Estados Unidos, notificó que cayeron 7.22 pulgadas de agua en Bridgeton entre las cuatro y las ocho de la mañana.

Hay incertidumbre en Bolivia respecto a la sucesión presidencial

LA PAZ, Bolivia, agosto 3. (P)—Entrevistado un personaje político allegado a las altas esferas oficiales, declaró que no se ha resuelto nada todavía respecto a la candidatura presidencial oficial, no siendo efectivo que Escalier y Ugarte formen un binomio para la presidencia y vice presidencia respectivamente. Añadió el entrevistado que los candidatos para estos dos puestos tendrán que salir de la próxima convención del partido, como lo establecen los estatutos. Por otra parte, si el público recibe con desagrado la convocatoria a elecciones, entonces posiblemente el congreso se reunirá para presentar una fórmula de armonía. También desmintió el informante el rumor que circulaba profusamente en los últimos días, de que los partidos políticos estaban preparando la candidatura única de Alberto Palacios, actual presidente del Banco Central.

Los paraguayos capturan varias patrullas bolivianas

ASUNCION, agosto 3. (P)—El ministerio de defensa en Asunción comunica que las tropas paraguayas capturaron varias patrullas enemigas en el sector de Ballivian. En los demás sectores no ha habido novedad. La calma en que ha estado sumido Ballivian durante las dos últimas semanas hace creer a los observadores que ambos ejércitos están descansando para reparar sus estropeados frentes.

SE TRATA DE HALLAR EL ORIGEN MALIGNO DEL BACILO FLEXNOR

La enfermedad es comunicable, pero no contagiosa.

JERSEY CITY, N. J., agosto 3. (P)—Las autoridades de esta ciudad estaban tratando de localizar hoy, el origen del microbio de la disentería descubierta por Flexnor, y que ha ocasionado hasta la fecha la muerte de cinco niños y la enfermedad de aquellos que se encuentran en los hospitales, cuyo número alcanza a 31.

Mientras tanto se han recibido informes de fuentes autorizadas según las cuales en el Medical Center fueron atacadas cuatro enfermeras del mismo mal que hasta ahora generalmente se le llama "envenenamiento por la comida". Tanto estas últimas como los niños atacados por la enfermedad han sido puestos en cuarentena.

El doctor Edward H. Salmon, superintendente del Departamento de enfermedades comunicables, testificó que el doctor Angelo Gnassi, patólogo, hizo en el Medical Center la autopsia de uno de los niños que murió del terrible mal. Como resultado del estudio patológico se anunció que dicha enfermedad es del tipo comunicable pero no del contagioso.

El doctor Edgar Burke, superintendente general del Medical Center, manifestó que hasta ahora han sido tratados aquí 60 casos de los cuales 31 quedan por curar. Al mismo tiempo aconsejó que se envíen como ejemplares muestras de los pacientes a los laboratorios del Gobierno en Washington.

Según las autoridades médicas el germen de la disentería es comunicable de una manera similar a la fiebre tifoidea. Se dice que es un microbio que existe en algunos alimentos y se encuentra en el agua y en la leche.

Los análisis del agua tomada de las casas de los pacientes están a cargo del señor Andrew Haussey jefe de ingenieros del departamento de agua pero todavía no han sido terminados.

La farmacia "La Fe" se cambia de local

La farmacia hispana "La Fe", que desde hace varios años se halla establecida en pleno barrio hispano de Harlem, se acaba de trasladar a un nuevo y espacioso local, situado en la avenida Lenox, esquina de la calle 112.

Sus dueños, los señores Florencio Ruiz y Víctor Mogrués, esperan poder dar mejor servicio a su numerosa clientela, tanto en el departamento de recetas, como en el de perfumes, etc., debido a que el nuevo local reúne mejores condiciones que el anterior, por haber hecho grandes reparaciones en el local, haciendo que dicha botica sea una de las mejores de dicha barriada.

Basque su cuarto o apartamento entre los muchos que a diario ofrece LA PRENSA.

SE APRISIONA A UN INDIO QUE MATÓ A UN HOMBRE ENTROMETIDO

Se acusa a la víctima de haber ofendido a una mujer

LA PLATA, Md. agosto 3. (P)—M. Harvey de la raza india fue encarcelado hoy mientras la policía hace las investigaciones del asesinato de Eddie Taylor oriundo de Pomonkey, Md.

El jefe de la policía Robert B. Cooksey testificó que el indio, trabajador en un garage, se rindió voluntariamente, confesando que le disparó un tiro a Taylor en el abdomen, cuando Eddie se introdujo en una reunión privada que tuvo lugar en la casa de Harvey.

De acuerdo con la relación del jefe policiaco, el indio asegura que Taylor se hallaba intoxicado y le dio una bofetada a una de las damas invitadas a la reunión.

Después de la tragedia Taylor fue llevado al dispensario naval situado en Indian Head, Md., y después a un hospital en Washington. Taylor falleció pocos momentos después de su llegada al hospital.

Según la confesión de Harvey, repetida por el señor Cooksey, Taylor arribó a la casa donde se verificaba la reunión sin haber sido invitado, y acto continuo comenzó a entablar un altercado. Cuando Taylor le dio un golpe a la dama, Harvey protestó inmediatamente tomando la defensa de la mujer; por esta razón, él también fue golpeado. Después se retiró Harvey a una habitación interior siendo seguido por Taylor, y cuando llegó a la puerta sacó un revólver y le disparó.

Se manifiesta que Harvey hará hoy unas declaraciones ante el jurado, pero hasta la fecha no se ha hecho ningún cargo, contra el indio.

El juez R. H. Lee Reich, manifestó que Harvey es un individuo muy decoroso y sumamente respetado en la comunidad, y agrega que es miembro de la tribu "We-Sort" la cual ha existido en el Sur de Maryland desde los días coloniales.

El comité aéreo de Roosevelt detenido en San Blas, Panamá, por las lluvias

COLON, Panamá, agosto 3. (P)—El comité aéreo del presidente Roosevelt llegó desde San Blas después de haber pasado allí la noche esperando buen tiempo para continuar viaje a Coco Solo. Cientos de indios de los alrededores de San Blas llegaron en canoas a visitar a los viajeros trayéndoles regalos de flechas y arcos. Edward P. Warner y Franklin K. Lane, miembros del comité se mostraron muy complacidos a pesar de la demora. Después de conferenciar con las autoridades aéreas navales, militares y comerciales, continuaron vuelo a Panamá esta tarde, y mañana seguirán por aire a Méjico.

J. T. Trippie, presidente de la Pan American Airways, que iba en viaje a Coco Solo, se encontró también en el avión que se vio obligado a pasar la noche en San Blas a causa de la tempestad.

FARMACIA LOPEZ

PROPIETARIO Y PERSONAL GENUINAMENTE LATINO. Se sirven ordenes a cualquier parte del país, al recibir el importe.

1355 - 5th Avenue, Esq. 113th St. Tel. UN. 4-7936, New York City.

Los comunistas de España desdénan a los socialistas

Aunque el partido está dispuesto a hacer concesiones, no se fía de los socialistas

MADRID, agosto 3. (UP).—Según manifestaciones hechas ayer por Jesús Hernández, miembro del comité nacional del partido comunista, éste no aceptará alianza con el sucesivo con ninguna otra organización extremista.

Al comentar sobre la posibilidad de un frente unido de comunistas y socialistas, dijo que su partido se había negado a discutir el proyecto.

"Nosotros propusimos a los socialistas esta medida y ellos nos contestaron en tono de enfado. Al partido comunista no le sorprende esta actitud. La política anti-uniónista de los socialistas ha provocado sangrientas catástrofes, como la de Alemania, y derrotas como la de Austria. En Francia, a pesar de los esfuerzos que se han hecho para llegar a formar un frente unido, los hechos demuestran que se está llevando a la izquierda proletaria por el mismo camino. No aceptaremos alianzas porque éstas no sirven más que para ocultar la enemistad despiadada de los jefes socialistas para con el poder de los soviets."

"Los directivos socialistas saben muy bien que nosotros los comunistas haríamos cuantas concesiones fueran necesarias para competir en la lucha común de los obreros socialistas y comunistas, pero también saben que no cejaremos ni un centímetro en lo que se refiere al problema del poder."

La entrevista entre Lehman y Dooling

ES PRESAGIO DE BUEN ALEGURIO DEMOCRÁTICO

(Continuación de la primera página)

llegó para su almuerzo-conversación con él a la Mansión Ejecutiva.

En la casa del ahorcado... Lehman y Dooling se entrevistaron por primera vez ayer desde que el nuevo Tigre se hizo cargo de las riendas del jazo democrático.

Antes de la conversación-almuerzo ninguno de los dos quiso discutir o mencionar el tópico de que habría de hablarse de sobremesa, aunque se admitía francamente que con toda probabilidad el tema sería el de la política.

"Es principalmente una visita social, pero presumo que hablaremos sobre temas políticos, como si fuese Babe Ruth que viniera a verme hablaríamos de beisbol", dijo el Gobernador poco antes del almuerzo.

La política entre los hispanos. Ante la realidad de las cosas y estimulados por el creciente interés que ha levantado la encuesta política de "LA PRENSA" los diferentes sectores hispanos de opinión política ya empezaban a moverse. En Brooklyn donde el movimiento político está un poco atrasado este año, ya se oyen rumores de una próxima celebración de una asamblea magna para presentar la situación política en aquel condado a los hispanos que tienen derecho a emitir sus sufragios.

En el Bronx es donde la hoguera política parece que se ha extinguido por completo, tanto en los hispanos como en los otros sectores que han estado pendientes de las jiras y extorsiones que celebran las sociedades políticas organizadas. En Newark, el "Spanish American Citizens' Political Club" ya empieza un movimiento de efervescencia política. Aquí mismo en Nueva York, el "Spanish American Democratic Association of New York, Inc.", está tratando de hacer una división de la ciudad y de Brooklyn nombrando para cada una de estas divisiones o distritos un comité que tendrá a su cargo la organización de su sección y la inscripción de los votantes de origen hispano en la asociación.

En Washington Heights las fuerzas que en las pasadas elecciones lucharon al lado de las fuerzas "rehabilitadoras" de Sheeridan, este año empezaban a moverse ya. En uno que otro distrito.

Se descarrila un tren de carga en York, Pa.

YORK, Pa., agosto 3. (P)—Varios empleados del ferrocarril han estado trabajando toda la noche para restablecer el servicio de trenes, a causa del descarrilamiento de un tren de carga en las líneas del ferrocarril de Pennsylvania y de York Haven.

Los trenes han sido enviados por la vía Colombia entre Harrisburg y York, mientras el servicio vuelve a reanudarse.

Cerca de 17 vagones de carga se salieron de la vía causando el derrumbe de la planta de maquinarias de la Corporación Continental de papel y bolsas y daños de poca consideración a varios edificios pequeños.

Edward Kreider, molinero, de 26 años de edad, perdió el conocimiento al aspirar los gases de un tanque de benzol.

NO HAY MAYOR DESGRACIA

QUE LA DEL CIEGO "CONSERVADOR". LA VISTA, QUE NO SABE BIEN LO QUE VALE HASTA QUE SE PIERDE!

AL MENOR SINTOMA DE ATROFIA A LA VISTA, VENGA A CONSULTARNOS. NUESTRA EXPERIENCIA COMPROBADA ESTA SIEMPRE A SUS ORDENES.

Doctor DOMINGO MASTACHE. Oftalmólogo y Optico Especial. 73 West 119th St. (En la esquina Lenox Ave.) Tel. University 4-0944.

La GUARDIA DA UNA REPRIMENDA PÚBLICA AL COMISIONADO DE POLICIA, GENERAL O'RYAN

El Comisionado de Policía, Mr. O'Ryan, rehusó ayer tarde hacer comentario alguno sobre la reprimenda que le administró el alcalde de La Guardia referente a la declaración del Comisionado hecha ayer a la prensa, concerniente a la acción policiaca sobre las tarjetas de identificación de la unión.

El mayor La Guardia consideró la declaración "poco propia" y manifestó que así se lo había hecho saber al Comisionado.

"No tengo ningún comentario que hacer—manifestó el general O'Ryan cuando se le preguntó sobre la pública censura del alcalde La Guardia."

Preguntado si iba a renunciar manifestó que ni siquiera lo había pensado. Fué interrogado entonces si sabía por qué el alcalde había convocado a todos los comandantes de la policía del Bronx a sus oficinas ayer. El Comisionado dijo que no sabía y no parecía particularmente interesado en el asunto.

El Comisionado de Policía estuvo enfermo durante la mañana, dijo, y no llegó a las oficinas del cuartel general hasta la una de la tarde.

Las declaraciones del alcalde de haber informado al general O'Ryan que su comunicado a la prensa era "poco apropiado", fueron hechas ayer muy temprano. Es la primera vez que ha admitido haber llamado al Comisionado para que respondiera de declaraciones que aparecen en los periódicos, y el incidente dió mayor fuerza a los rumores circulantes en el Ayuntamiento y en el cuartel de la policía de que había un rompimiento entre el alcalde y el general O'Ryan.

El alcalde La Guardia negó, sin embargo, que hubiese discrepancia o rompimiento alguno entre él y el Comisionado de la Policía, y contestando a las preguntas que le fueron hechas en cuanto a la posibilidad de que suspenda el empleo y sueldo al Comisionado O'Ryan, contestó el ejecutivo de la ciudad:

"No hay discrepancia ninguna entre el alcalde y el Comisionado de la Policía mientras él esté comandando ese departamento. El general O'Ryan ha recibido instrucción militar lo mismo que yo. Por lo tanto la situación es fácil de comprender. En el pasado ha habido desavenencias que han continuado. En esta administración, hasta tanto un individuo cumpla con su deber, no habrá rompimientos."

Pocos minutos antes el alcalde le había dicho a los informadores de la prensa que grandes cosas habrían de suceder en el Ayuntamiento. Los periodistas creyeron que se refería a solicitar del Comisionado la renuncia de su puesto como jefe de la policía, pero La Guardia contestó que lo decía por haber invitado a un número de jefes de distrito del Bronx a sus oficinas y que era muy natural que esas fuesen las cosas nuevas que se esperaban en la alcaldía.

El "muerto" salió de la carroza y se dirigió a su casa

Y varias docenas de supersticiosas personas de color se desbandaron desprovistas

CHESTERTOWN, Md., agosto 3. (P)—Afortunadamente no ocurrió aquí ninguna desgracia personal, cuando un grupo de individuos de la raza de color se reunieron hoy en manifestación de duelo y se dispersó como almas que lleva el diablo, al ver al que creían cadáver salir tranquilamente caminando.

La desbandada tuvo lugar cuando Wilbur Stewart, vestido con una camisa blanca, se bajó del coche mortuorio y tranquilamente se encaminó hacia su casa.

Considerando que el automóvil de la ambulancia local estaba descompuesto, y no había ninguna otra manera de conducirlo, se decidió usar la carroza funeral para traerlo desde el hospital de Easton, Md. hasta su casa. El trayecto que había de recorrer era de 30 millas.

Cuando el coche funeral fué enviado al hospital para traer a su casa a Wilbur, que cuenta 50 años de edad, sus familiares inmediatamente creyeron que había muerto y empezaron a hacer los arreglos para los funerales. De rigoroso luto esperaban conternados en la puerta de su casa cuando llegaba el automóvil funerario. Acto continuo Wilbur salió del coche vestido con una camisa blanca del hospital.

En unos pocos segundos Wilbur (Sigue en la octava página)

La entrevista entre Lehman y Dooling

ES PRESAGIO DE BUEN ALEGURIO DEMOCRÁTICO

(Continuación de la primera página)

llegó para su almuerzo-conversación con él a la Mansión Ejecutiva.

En la casa del ahorcado... Lehman y Dooling se entrevistaron por primera vez ayer desde que el nuevo Tigre se hizo cargo de las riendas del jazo democrático.

Antes de la conversación-almuerzo ninguno de los dos quiso discutir o mencionar el tópico de que habría de hablarse de sobremesa, aunque se admitía francamente que con toda probabilidad el tema sería el de la política.

"Es principalmente una visita social, pero presumo que hablaremos sobre temas políticos, como si fuese Babe Ruth que viniera a verme hablaríamos de beisbol", dijo el Gobernador poco antes del almuerzo.

La política entre los hispanos

Ante la realidad de las cosas y estimulados por el creciente interés que ha levantado la encuesta política de "LA PRENSA" los diferentes sectores hispanos de opinión política ya empezaban a moverse. En Brooklyn donde el movimiento político está un poco atrasado este año, ya se oyen rumores de una próxima celebración de una asamblea magna para presentar la situación política en aquel condado a los hispanos que tienen derecho a emitir sus sufragios.

En el Bronx es donde la hoguera política parece que se ha extinguido por completo, tanto en los hispanos como en los otros sectores que han estado pendientes de las jiras y extorsiones que celebran las sociedades políticas organizadas. En Newark, el "Spanish American Citizens' Political Club" ya empieza un movimiento de efervescencia política. Aquí mismo en Nueva York, el "Spanish American Democratic Association of New York, Inc.", está tratando de hacer una división de la ciudad y de Brooklyn nombrando para cada una de estas divisiones o distritos un comité que tendrá a su cargo la organización de su sección y la inscripción de los votantes de origen hispano en la asociación.

En Washington Heights las fuerzas que en las pasadas elecciones lucharon al lado de las fuerzas "rehabilitadoras" de Sheeridan, este año empezaban a moverse ya. En uno que otro distrito.

Un soberbio transatlántico se acercaba a Francia. En él venia

TARZAN

el hombre mono, quien volvía a su querida selva africana... El había renunciado sus derechos de nacimiento a la fortuna y nombre de Lord Greystoke... y a la mujer a quien amaba.

Este es el comienzo de EL RETORNO DE TARZAN

La historieta ilustrada llena de emociones

Por EDGAR RICE BURROUGHS

¿Podría este gigante domado de la selva ser feliz otra vez entre las bestias con quienes había crecido hasta llegar a ser hombre?

Siga esta maravillosa serie ilustrada empezando el

LUNES 6 DE AGOSTO

en LA PRENSA

ANTIGOTA

del Dr. URIBURU. Cápsulas especiales de gran éxito en los casos crónicos de las vías urinarias.

Clinica del doctor José María Uriburu, Madrid, España. Las cápsulas ANTIGOTA URIBURU contienen los medicamentos más apropiados y apropiados por la ciencia médica moderna, y los que han obtenido el mayor éxito en nuestra clínica, son preparados bajo la supervisión personal del doctor José María Uriburu, M.C.

DE VENTA EN LA FARMACIA LOPEZ 1355-5th Ave., esq. 113 St. y FARMACIA TERESA 104 Lenox Ave., y calle 116, New York City.

Si tiene usted predilección por los idiomas, nuestras columnas de anuncios clasificados le indicarán competentes maestros a precios razonables.

LA PRENSA A TRAVES DE MIS GAFAS

Entered at the Post Office of New York, N. Y., as second class matter.
Published daily, except Sundays, by
LA PRENSA, Inc., at NEW YORK.
JOSE CAMERON, Publisher and Pres.
JOSE M. TORRES-PERONA, Secretary
and Assistant Publisher.
Director: JOSE CAMERON
JOSE M. TORRES-PERONA,
Sub-Director y Secretario.
Oficina: 245 Canal Street, Nueva York.

PRECIOS DE SUSCRIPCION

Estados Unidos y posesiones: Argentina, Bolivia, Brasil, Canadá, Chile, Colombia, Costa Rica, Cuba, Ecuador, El Salvador, España, Guatemala, Honduras, México, Nicaragua, Panamá, Paraguay, Perú, Santo Domingo, Uruguay y Venezuela.
DIARIO (excepto los domingos y días festivos): \$3.00 \$5.00 \$9.00
SÉRIE "A" (junio) \$1.50 \$2.75 \$5.00
SÉRIE "B" (marzo) \$1.50 \$2.75 \$5.00
SÉRIE "C" (una vez por semana) \$2.40
PAISES NO COMPRENDIDOS EN LA LISTA ANTERIOR: 3 m. 6 m. 1 año
DIARIO \$5.00 \$9.00 \$16.00
Para Colegios y Universidades: Por paquetes, 25 centavos el ejemplar.
Número suelto: 3 centavos.

LA PRENSA está de venta en los principales hoteles, en las estaciones del subterráneo y del elevado, y en 1,500 puestos de periódicos de Nueva York y de otras ciudades de los Estados Unidos.

DIRECCION: 245 CANAL ST. N. Y. N. Y.
Teléfono: Canal 6-1200.

La "Asociación Prensa" solamente está autorizada para la reproducción de los mensajes cablegráficos publicados en este periódico y a ella atribuidos o de los que no lo están a otra fuente de información y también a las noticias de carácter social, literario, etc., que también reservados todos los derechos de reproducción de cualquiera otra información que se publique.

Nueva York, agosto 4 de 1934

HITLER, CANCELLER Y PRESIDENTE

Si se descuenta cuanto hay de propaganda interesada en la alarma que, a los cuatro vientos de la publicidad, lanzan los diarios de Inglaterra y Francia, algunos de Italia y todos los que en el influjo del dinero israelita en los Estados Unidos, la situación de Europa no ofrece base para creer real el peligro inminente de una catástrofe que vienen prediciendo esos órganos de opinión... de sus respectivos países. La actualidad alemana, por de contado, dista mucho de ser apacible. Hay ingentes amenazas en cada fase del movimiento nacional socialista. Y sin duda que, provocado y acorralado por los enemigos de su régimen —y de su país— el nuevo canceller-presidente podría cometer la colosal estupidez de hacer inevitable la guerra.

Mas, ¿hay algo de lógica firme, de verosimilitud seria, en las perspectivas marciales que esos diarios alarmistas vienen presentando a la opinión mundial? No lo parece. Se habla, ante todo, del círculo de hierro que rodea inexorable al Reich —y es exacto que se han connotado contra él ya casi todas las potencias de Europa—. Pues bien; si tiene frente a sí Alemania a todo el mundo, ¿cómo ha de haber guerra posible entre ella y el resto de la civilización? De otra parte, si, como es evidente, Francia desconfía de Italia, ésta no permitirá a Francia adueñarse de la situación europea, e Inglaterra está resuelta a mantener el equilibrio de poder en el Continente, ¿quién ha de iniciar esa guerra que se dice inminente ya?

El hecho único exacto es que Alemania se halla impotente para guerrear con, siquiera, remotas posibilidades de sostenerse unas semanas frente a sus adversarios. Estos, por demás, sobre hallarse absolutamente divididos, aun llegando a un acuerdo para la guerra, carecerían de elementos financieros para organizarla y sostenerla —por poco que durase—. Y pensar en que, los Estados Unidos hubieran de financiar el conflicto, primero, y dejarse arrastrar a él después, parece totalmente fuera de posibilidad. La lección de la última guerra está aún fresca en la mente popular. Y la despreciable actitud de los deudores europeos, que a más de no pagar han intriguado contra el nada agresivo acreedor, sembró en la opinión pública de aquí una decepción difícil de vencer en mucho tiempo venidero.

Hitler, erigido ya en dueño absoluto de los destinos de su patria, aparece al observador desasosado, hoy en día, mil veces menos peligroso que hace un año. Estaba entonces, ante todo, espoleado por la lucha que le forzaba, precisamente, la resistencia conservadora del presidente Hindenburg. Tenía tras de sí, además, la legión ululante de los fanáticos extremistas del nazismo, que le urgían y empujaban a la política anti-aliada que sirvió de pendón de combate durante las campañas electorales. Y el "fuhrer" no había aún sentido pesar sobre él, definitivo e inconfundible, el sentido de responsabilidad que despierta el ejercicio del poder cuando se llega a él con la sinceridad de convicciones y el patriotismo innegable que parece animar a Hitler a todo el largo de su tempestuosa y fenomenal carrera.

En esta hay ahora ya la angustia de las decisiones supremas. Hitler sabe que un mal paso suyo puede acabar, tal vez para varias generaciones, con la soberanía de su patria. Y al hombre que gana la voluntad de tantos millones de ciudadanos superculturales y conscientes y, enfrentado con el resto de Europa, constituye un régimen revolucionario como el nacional socialista, debe suponerse, por lo menos, el sentido común suficiente para percibir que su fenomenal omnipotencia dentro de Alemania tiene irrevocablemente marcados sus límites por las fronteras del Reich. No, no es probable que Hitler vaya a estrellarse estupidamente contra lo imposible, provocando ligeramente la guerra con la que tanto amenaza la propaganda franco-británica y la enemiga israelita al caudillo nazi.

Noticias Personales

LIBROS, Diarios, Revistas todos paises: Hispania, Música, Perfumería, barajas, postales, banderas, Lazo, 100 Lenos, Ave.

Santorial y Cultos

Día 4. Sábado. Santo Domingo de Guzmán, confesor y Fundador de la Orden de Predicadores. Santos: Aristarco y Tertuliano, mártires. Santa Perpetua, matrona romana.

Parroquia de la Milagrosa (Católica)

Misas a las 6:30, 7, 7:30, 8, y 8:30 a. m.

Parroquia de la Santa Agonía (Católica)

Misa a las 8 a. m.

Parroquia de Santa Teresa de Jesús (católica)

Misas a las 8 y 9 a. m. Confesiones de 4 a 6 p. m. y de 7:30 en adelante.

Parroquia de Nuestra Señora de Guadalupe, (católica)

Misas a las 6:30, 7, 7:30 y 9 a. m.

Iglesia de Nuestra Señora de la Esperanza (católica). Misas rezadas a las 7, y 8:30. Rosario, a las 8 p. m.

Iglesia de la Alianza Cristiana y Misionera (protestante). Sociedad "Los Sembradores", a las 8 p. m.

Iglesia Adventista (protestante). Escuela Bíblica (Sabática), a las 9:30 a. m. Predicación, a las 11 a. m.

Iglesia Apostólica Cristiana (del Oeste) (protestante) Evangelismo, a las 8 p. m.

Primera Iglesia Hispano Americana (protestante). Club de Caballeros, a las 7:30 p. m.

BROOKLYN

Iglesia de Nuestra Señora del Pilar (Católica)

Misas a las 7:30, 8 y 8:30 a. m.

Iglesia Misión de San Bernardo (Católica)

Misas a las 7, 7:30 y 8 a. m.

BRONX

Iglesia Hispanoamericana de Nuestra Señora del Perpetuo Socorro (católica). Misa a las 8 a. m.

NEWARK, N. J.

Iglesia Hispano Portuguesa de San José. (católica). Misa a las 7:45 a. m.

Día 5. Domingo XI después de Pentecostés. Evangelio: "Curación del mudo". Nuestra Señora de las Nieves.

Parroquia de la Milagrosa, (católica). Misas a las 7, 8, 9, 10, 11 y 12. Bendición después de la última misa.

Parroquia de la Santa Agonía, (católica). Misas a las 8, 9, 10 y 11. Bendición después de la misa de 9. Comunion de la Visita Domiciliar, a las 9 a. m.

Parroquia de Santa Teresa de Jesús, (católica). Misas a las 8, 9, 10, 11 y 12. Bendición después de la última misa.

Parroquia de Nra. Señora de Guadalupe, (católica). Misas, a las 7, 8, 9, 10 y 11, con sermón en español, en las dos últimas. Catecismo en el salón parroquial, a las 11 a. m.

Iglesia de Nuestra Señora de la Esperanza (católica). Misas rezadas a las 7, 8, 9 y 10 a. m. Misa cantada a las 11, con sermón en español, Rosario a las 8 p. m.

Iglesia Evangélica Española (Protestante)

Servicios de 2 a 8 p. m.

Iglesia de la Alianza Cristiana y Misionera (protestante). Escuela Bíblica, a las 11 a. m. Evangelismo, a las 8 p. m.

Iglesia Adventista (protestante). Predicación ilustrada con vistas en lienzo, a las 8 p. m.

Iglesia Metodista Episcopal de "San Juan" (protestante). Escuela Bíblica para niños, a las 11 a. m. Escuela Bíblica para adultos, a las 2 p. m. Reunión de jóvenes, a las 3:15 p. m. Sermón, a las 8 p. m.

Iglesia Apostólica Cristiana, (del Este) (protestante). Escuela Bíblica, a las 2:30 p. m. Evangelismo, a las 8 p. m.

Iglesia Apostólica Cristiana (del Oeste) (protestante). Escuela Bíblica, a las 2:30 p. m. Evangelismo, a las 8 p. m.

Iglesia Evangélica Española (protestante)

Servicios regulares a las 11, a las 3 y a las 8 p. m.

Primera Iglesia Hispano Americana (protestante) Escuela dominical, de 3 a 4 p. m. Predicación, de 4 a 5 p. m.

Iglesia Luterana Española de la Transfiguración (protestante) Escuela Dominical, a las 2 p. m. Servicio de Predicación, a las 3 p. m.

Iglesia Luterana Española "San Pablo" (protestante) Escuela Dominical, a las 4 p. m. Servicio de Predicación, a las 4:30 p. m.

Iglesia de la Sagrada Familia (Episcopal)

Servicio de Comunión, a las 11 a. m. Acto social, a las 1 p. m.

BROOKLYN

Iglesia de Nuestra Señora del Pilar, (católica). Misas, a las 7:30 y 11.

Iglesia Misión de San Bernardo (católica). Misas a las 8, 9 y 10:30.

Iglesia Misión de San Pedro, (católica). Misa a las 9 a. m.

Misión de Fulton Street, (católica). Misas, a las 9:30 y 10:30.

BRONX

Iglesia Hispanoamericana de Nuestra Señora del Perpetuo Socorro, (católica) Misas a las 7:30, 10 y 11:30 a. m. La última, cantada, con sermón en español.

NEWARK, N. J.

Iglesia Hispano Portuguesa de San José (Católica)

Misas, a las 8:30, 9:30 y 11:15. Rosario y Bendición a las 7:30 p. m.

ELIZABETH, N. J.

Iglesia de San Patricio, (católica). Misa, a las 10 a. m. Catecismo para niños y niñas, de 11 a 12 m.

La Actualidad en la Prensa Ecuatoriana

LA LEGISLATURA PROXIMA. — EL ANHELO POPULAR POR UNA SUPERACION DE SUS LABORES. — LA PUGNA ENTRE EL EJECUTIVO Y EL CONSEJO DE ESTADO. — LA CUESTION DE LOS CAMBIOS.

EL PROXIMO DIA 10 habrán de reunirse en congreso ordinario los senadores y diputados ecuatorianos. Con tal motivo expresa el diario quiteño "El Comercio", que cuantas veces se produce este acto de la vida administrativa nacional, la exigencia ciudadana se manifiesta en el anhelo de que el congreso no siga las huellas de los que le han precedido y se convierta en algo excepcional. Aduce:

"Los Congresos han ido señalándose por una estela de errores, diríamos más bien por una huella que ha marcado un surco en el camino, tan pesada fué la elocuencia de que se hizo uso, tan estrafalaria la actitud, tan improvisada la labor.

Pensamos que el nuevo Congreso será mejor y lo pensamos porque nos gusta vivir de la esperanza, no porque haya ningún motivo razonable para apreciar una renovación ventajosa en su composición. Los Congresos, tales como están compuestos no pueden ser otra cosa que agrupaciones al servicio de una causa política. Los mejores discursos, las más sonadas intervenciones, se producen para defender acaloradamente un punto de vista en que va implícito el interés de la agrupación. Desde hace mucho tiempo no ha resonado en los salones parlamentarios nuestros la voz autorizada que demuestre conciencia y plenitud de conocimiento en las cuestiones que traducidas en leyes van a decidir de la suerte de la nación."

AL DECIR DE "El Comercio" diario de Quito, una de las cuestiones que más ha acuciado la atención del público es la concerniente a la pugna establecida entre el poder ejecutivo y el consejo de estado. Considera que el ejecutivo se encuentra reducido al extremo de ser considerado como la última cuestión de la gestión administrativa. Porque el dilema es: o el ejecutivo tiene atribuciones propias o el consejo de estado puede saltar sobre ellas decidiendo cualquier asunto contencioso. Comenta, en parte:

"Hay que saber lo que es el Consejo de Estado. En cualquiera organización administrativa, este cuerpo podría ser considerado como el moderador de las altas funciones que corresponden al Poder Ejecutivo. En otro tiempo, era nada; hoy parece que es todo. El Consejo de Estado es el representante del Poder Legislativo, y aquel Poder si tuvo la fuerza suficiente para destituir a un Presidente Constitucional, mucho más debe tenerlo para desorbitar cualquiera de las cuestiones administrativas."

"¿Será este el Consejo de Estado previsto en la Constitución?"

EL BANCO CENTRAL—informa "El Comercio"—ha creído necesario explicar el procedimiento observado en relación con los cambios y de la alarma que se ha producido al saberse que no había ya fondos con los cuales atender al pedido de letras sobre el exterior.

Agrega el diario:

"En artículo anterior habíamos manifestado que para nosotros lo más reprochable era que los poderes públicos dejaran que se produjeran estas alarmas que afectan tan hondamente a todas nuestras transacciones de una manera sorpresiva, dando así la impresión de que quienes están encargados de cuidar por la regularización de los negocios públicos o no tienen interés alguno en estudiarlos con la suficiente anticipación o no saben arbitrar medios para dar una solución en un momento dado.

"El Banco ha explicado perfectamente su actitud: desde los primeros momentos sabía que la cantidad de que disponía iba a agotarse en un plazo breve, por lo que puso el caso en conocimiento del Gobierno y aun insinuó la medida que podía adoptarse. El Gobierno que aceptó esa medida se vio detenido por el Consejo de Estado, desvirtuándose por completo las posteriores disposiciones dictadas sobre este mismo asunto."

CUENTO DE HOY
OROS SON TRIUNFOS

Por JOSE M. DE PEREDA

(Continuación)

Llegaron las cuatro de la tarde, y desfiló el último de los convidados; levantáronse los manteles y los cachivaches, y se quedó sola la familia, ocupada en algunos preparativos para el viaje. Don Romualdo, con el mismo fin, necesitó darse una vuelta por su habitación de soltero; y si no por el desorden que reinaba en algunos departamentos de la casa, el cansancio que se reflejaba en los rostros de los amos y las galas que aun vestían los criados, nadie diría a las cinco que allí se había celebrado una fiesta ruidosa con la ocasión más trascendental de todas las ocasiones de la corta y achacosa vida humana.

Descansaban en silencio, bostezando don Serapio, pensativa Enriqueta y risueña doña Sabina, como quien saborea gratísimas ilusiones, cuando apareció en escena, y sin anunciarse, otro personaje desconocido en aquel teatro. Era joven y vestía con elegancia un cómodo traje de camión; su tez era ligeramente morena; y negros el pelo y la barba.

Fuera por natural timidez, o porque se vio contrariado con la presión de extrañeza que notó en aquella familia, es lo cierto que el recién llegado, al verse en medio de ella, apenas se atrevió a hacer una ligerísima salutación. Levantóse maquinalmente don Serapio al reparar en el intruso, y antes de desplegar los labios para corresponder a su saludo, observó que su mujer, como picada por una vibora, se incorporaba de repente con los puños y los labios apretados y los ojos centelleantes, y que Enriqueta, pálida como un cadáver, se apoyaba con las dos manos en los brazos de su butaca.

Entonces don Serapio, fijándose más en el recién llegado, abrió insensiblemente los ojos y la boca; después le tendió los brazos, y cayendo en ellos el otro, exclamaron los dos a la vez:

—¿César!

—¿Querido tío!

Cántico que tuvo por acompañamiento esta salmodia rechinando de doña Sabina.

—¿Así le ahogaras!

—Y usted, señora—dijo a ésta César cuando se desprendió de los brazos de su tío—no dude que el veo con mucho placer. Y a ti también, Enriqueta.

—Muchas gracias—contestó a aquella con ira mal disimulada—.

Y se puede saber cuál es la causa de esa venida tan intempestiva?

—¿Qué le pasa a usted?

—¿Qué le pasa a usted?

—¿Qué le pasa a usted?

—¿Qué le pasa a usted?

—¿Qué le pasa a usted?

—¿Qué le pasa a usted?

—¿Qué le pasa a usted?

—¿Qué le pasa a usted?

España tendrá una magnífica red de estaciones de radio

(Continuación de la tercera página)
residentes de España estará en condiciones de tener, con aparatos de poco precio, un excelente servicio de radiodifusión, que admitirá comparación con el de las naciones más avanzadas en la materia.

El plan prevé la posibilidad de enlazar entre sí las siete emisoras que se proyectan por circuitos telefónicos adecuados a las retransmisiones radiofónicas, a fin de reducir el gasto de las emisiones, para que, en la mayor parte de los casos, se radie el mismo programa por las siete emisoras. Ello es importantísimo, porque una buena organización de estos servicios, requiere el mejor aprovechamiento de los elementos artísticos y culturales de toda la nación.

La Memoria explicativa del proyecto, presentada a las Cortes, indica que "esta organización sería de suma utilidad para los fines importantísimos que entran de lleno en la misión del Estado, que son: lo, el aspecto pedagógico, cuyas radiodifusiones debe organizar el ministerio de Instrucción Pública en horas fijas diarias para proporcionar a toda la nación un sistema inapreciable de divulgación cultural por medio de la red nacional de radiodifusión del Estado, constituida por las siete estaciones citadas, complementada con las estaciones retransmisoras que fueren precisas; y 2o, como instrumento de Gobierno, para ejercer rápidamente sobre el país la misión tutelar del Estado en el orden público, aspectos sanitarios, consejos, advertencias oficiales, informes agrícolas, etc."

Tras de esta radiodifusión oficial, que estimamos ineludible, quedaría la que se concertase con una empresa que se obligaría a satisfacer una serie de programas artísticos durante un mínimo de horas diarias para cada emisora."

Gentil visita portuguesa a "La Prensa"

Acompañados por nuestro compañero de la prensa, el distinguido periodista portugués, doctor Monis Pereira, visitaron ayer el señor Joseph D. Frago, presidente de la sociedad lusitana "Club Vasco da Gama, Inc." personalidad muy destacada en la comunidad portuguesa de Nueva York, y el señor Antonio Pires, corresponsal del "Comercio do Porto", uno de los más importantes diarios de Portugal.

Nuestros cordiales visitantes—hermanos ibéricos de nuestra gran familia en Nueva York—expresaron los más amistosos sentimientos para el diario de la raza y se manifestaron muy satisfechos de la identificación existente entre las colonias portuguesas y las hispanoamericanas de aquí.

Funciones gratuitas de teatro para el público

Auspiciado por los actores de la división de trabajo del Departamento de Bienestar Público, se viene ofreciendo una serie de funciones de carácter dramático y también festivo, por profesionales y aficionados, en diversos lugares de esta ciudad, las cuales son completamente gratuitas.

Las personas y niños que deseen aprovecharse de esta oportunidad pueden acudir hoy a los lugares de su conveniencia citados a continuación.

DRAMA (Profesional)
Anawanda Park, Grandview Ave. & Stanhope Ave., Ridgewood, N. Y.: "Whole Town's Talking", a las 8 p. m.
Wolfe's Pond Park, Corneia Ave., off Hylan Blvd., S. E.: "Baby Mine", a las 8 p. m.
City Home, Welfare Island, N. Y.: "Logghead", a las 7 p. m.
Flushing Boys' Club, 245 Bedford Ave., Brooklyn: "Your Uncle Dudley", a las 8:45 p. m.
Brooklyn Children's Museum, Brooklyn Ave. & Park Place, Brooklyn: "Skinner's Dress Suit", a las 2 p. m.
Port Greene Park, Myrtle, Dekalb Ave. & St. Edwards St., Brooklyn: "The Tombs Cabin", a las 8 p. m.
N. Y. Hebrew Orphan Asylum, 1559 Amsterdam Ave., N. Y. C.: "Brother Moses", a las 7:00 p. m.
Port Slocum, New Rochelle, N. Y.: "Unconquered", a las 8:45 p. m.

DRAMA (Aficionados)
422 W. 57th St., N. Y. C.: "Dick Whittington and His Cat", a las 4 p. m.
Port Greene Park, Myrtle, Dekalb Ave. & St. Edwards St., Brooklyn: "Birthdays of the Infants", a las 4 p. m.
Nawanda Park, Grandview & Stanhope Ave., Ridgewood, N. Y.: "Spring", "Triangle", soloist, Dance Numbers, a las 4 p. m.

DRAMA (Little Theatre)
Wolfe's Pond Park, Corneia Ave., off Hylan Blvd., S. E.: "Hard Cookies" and "Maid Service", a las 4 p. m.

La sección teatral del Departamento de Bienestar Público, ha enviado un "SOS" para que se le envíe toda clase de accesorios para el escenario.

Todo lo que se pueda, cualquier cosa, con excepción de piezas musicales, animales salvajes y comestibles perecederos.

Cuatro teatros portátiles están terminados y en camino de terminarse el quinto. La gente se ha interesado mucho en estos teatros, pero los representantes del departamento dramático se preguntan si los miles de personas que están asistiendo a las dramatizaciones quieren seguir viniendo a los teatros estando los escenarios tan pobremente abastecidos.

—¿Pero ¿desde cuándo le tiene?

—Desde esta mañana.

—¿Es posible eso...? digo, ¿es cierto, Enriqueta?—preguntó César dirigiéndose a su prima, y queriendo en vano dominar el dolor, la ira y el desprecio que a la vez estaban atormentándole.

—¿Creí que tú sabías...?

—respondió Enriqueta con voz apenas inteligible.

—¿Que lo sabía yo! ¡Y te has casado esta mañana!

—Al desencantado joven ya no le quedaba la menor duda de que ni la misma Enriqueta, cuyas protes-

ta eterno cariño conservaba

DE NUESTROS LECTORES

No sostenemos correspondencia sobre artículos o cartas que no nos devolvamos originales no solicitados. Los artículos deberán ser breves y concisos. Es posible extrañar algunas ideas en pocas palabras, y los cortos obtienen más atención que los extensos.

LA EDUCACION Y EL ESPIRITISMO — ESCLAVOS BLANCOS Y NEGROS... LA COLONIA BORINQUENA DE AQUI — LAS ELECCIONES PROXIMAS

El lector señor M. de Jesús Parrilla, 1421 Ogden Avenue, Bronx, recoge pensamientos expuestos por un autor espiritista y les opone una severa y razonada crítica en esta forma:

"El representante de un centro espiritista, que se ocupa tanto de la educación, en un folleto que va a publicar, se propone demostrar que la conducta del individuo no es producto de la herencia ni del medio ambiente, sino que es fatalmente acarreada por los espíritus que reencarnan en la familia. Inserta dicho señor algunos pasajes del Libro de los Espíritus y del Génesis, de Kardec, en los cuales se afirma que la psicología humana y aun las deformidades físicas nada tienen que ver con los progenitores, pues son más bien defectos del espíritu reencarnado. Cita el autor el caso de padres e hijos o hermanas que se odian o se son indiferentes y atribuye este hecho a espíritus de enemigos que han reencarnado en la familia.

"Tales ideas me parecen de un fatalismo impotente, pues deja muy poco a la iniciativa humana para defenderse de ese destino irrefrenable. Mi opinión es que muchos padres e hijos o hermanas se odian entre sí debido a que adolecen de defectos morales comunes y no pueden soportar sus propios vicios cuando los ven en otro. A veces ocurre que un joven de veinte años se casa y un año después tiene un hijo. Este joven tiene muchos vicios; pero a medida que se hace viejo la propia reflexión le enseña la ventaja de conducirse rectamente. Cuando llega a los cuarenta es un hombre de madura reflexión, repudia su pasado, las tonterías de la juventud. Su hijo ya ha cumplido los 19 años y es un duplicado de su padre, éste no sabe perdonarlo, no quiere recordar que actuó también alocadamente, y vienen las desavenencias, las pendencias y odio. A veces el hijo hereda el cerebro de la madre, y como entre papá y mamá las relaciones suelen ser tirantes, no debemos sorprendernos que también se manifieste el mismo fenómeno entre padre e hijo.

"Dice el folleto, tomado según creo, del Génesis de Kardec, 'Las deformidades y atrofias orgánicas obedecen a una ley histórica: la reencarnación, porque el espíritu es quien modela su envoltura y la adapta a sus nuevas necesidades, etc...'

"En el reino animal se manifiestan los mismos fenómenos de deformidades y atrofias. Un cabrito que nace con tres patas, una ternera que nace con dos, otra que nace con cinco, una vaca que desarrolla una ubre imperfecta, dos pollos siameses, ¿Obedece esto a la misma ley histórica de la reencarnación?

En cuanto al carácter, fíjese usted que psicólogos más diversos entre los animales. Si eso que llamamos carácter, temperamento, psicología, conducta, es una facultad propia del espíritu que reencarna y no transmitida por los padres llegaremos a la conclusión que los animales también tienen espíritus que reencarnan en ellos, y que los de leones y tigres son fieros, los de ovejas son mansos, los de burro son pacientes y así sucesivamente.

"Creo más razonable pensar que los animales de una misma especie poseen un temperamento uniforme debido a que reciben igual alimentación y viven en un medio ambiente semejante, siendo además procreados por padres que han legado en ellos su propia manera de ser.

"Entre centenares de casos investigados por la psicología voy a citar tres a fin de que tanto el autor del folleto como otros lectores puedan apreciar cómo la situación económica decide el statu intelectual y moral del individuo.

"En 1929 los profesores G. A. Kempf y S. D. Collins, del Departamento de Salubridad de Illinois, estudiaron el nivel intelectual de los niños de dos condados de dicho estado. Estos estudios se efectuaban entre niños de una misma edad y por grupos, pues individuos aislados no podrían constituir la excepción de la regla general. De la investigación resultó que los hijos de profesionales y empleados con buenos salarios poseían un nivel intelectual superior al de los artesanos, y los hijos de estos últimos acusaron más alto nivel intelectual que los hijos de trabajadores comunes o peones.

"En 1930 el profesor Lawrence estudió los niños de una casa de maternidad de Londres, en la cual los niños aislados fueron recibidos recién-nacidos, de manera que no podrá alegarse que el tiempo pasado junto a los padres ejerció alguna influencia en ellos. Dichos niños habían sido alimentados y educados de igual manera; sin embargo, se presentó el mismo fenómeno de Illinois: Los hijos de profesionales acusaron superior inteligencia que los de obreros y peones.

"El profesor F. N. Freeman en un estudio llevado a cabo en 1926 con cien niños pobres re-

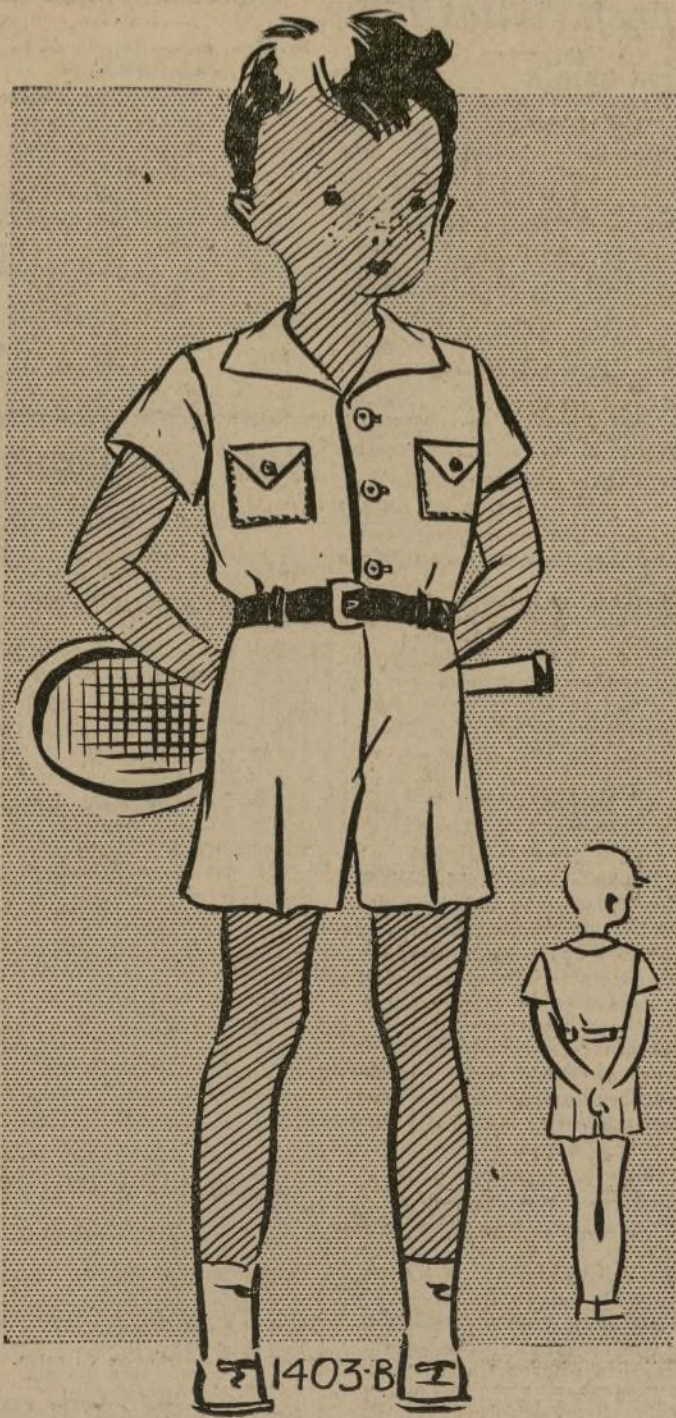
partidos entre cien familias los adoptaron, descubriendo alojados en hogares de su posición económica bastante desarrollada más inteligentes que los adoptados por familias pobres.

"Tres casos en dos de los cuales se manifiesta el influjo de la herencia mientras que el resto de la situación económica. Para explicar esto por el método del autor llevo a que me refiero a lo que supone que los superiores reencarnan en familias de profesionales y riores en familias de peones.

PARA LAS DAMAS

Por BEATRIZ SANDOVAL

PATRON DEL DIA



TRAJECITO PARA BAÑO

1403-B. — La confección de la ropa de niños siempre resulta un problema para la madre que no está acostumbrada a hacer ropa masculina.

El modelito que ilustramos es sencillísimo, y muy propio para el niño que principia la escuela. El pantalón es de corte sastre, y la blusa de estilo "sport".

Las telas más apropiadas para la confección de este traje son el hilo, "Broadcloth" y otras telas en colores oscuros que se usan mucho este verano en las camisas de los hombres. También puede hacer el pantalón en "tweed", franela y otras lanas que hay apropiadas. El color preferido es el azul marino, porque este se puede combinar muy fácilmente. Si está pasando la temporada en un clima caluroso puede hacer este modelo en dril o gabardina; en blanco o en el color neutro del uniforme de los "Boy Scouts". Esta tela es muy fresca y confortable.

Este patrón puede conseguirse en los tamaños siguientes: 2, 4 y 6. Para el tamaño 4 se necesita una yarda y media de tela de 36 pulgadas de ancho. Esta alcanza para el traje entero.

El costo de este patrón es de 20c. Solamente en los tamaños especificados.

Al ordenar cualquiera de estos patrones, sírvase dar claramente la medida exacta que se desea.

NOTAS DE LA COLONIA

BODA SOUTO-MARTI

Los esposos Rafael Martí han invitado a sus amistades al acto del enlace matrimonial de su sobrina Margarita con el corrector joven don José Souto, acto que tendrá lugar mañana a las siete de la noche en la residencia de los tíos, 44 oeste de la calle 111.

SIMPATICO BAUTIZO

Me llamo John K. Negrón. Nací el día 26 de enero de 1934 y me bautizaron el día 4 de agosto en la Iglesia de la Medalla Milagrosa. Son mis padres Esteban y Rosario Negrón y mis padrinos el señor Onofre y Salomé Planas. Así nos informo Johnny Negrón su bautizo al que seguirá una recepción en la casa de sus apreciados padres, en 22 este de la calle 120 en la noche de hoy.

ESPONSALICIA

La señora Dolores Román ha invitado a sus amistades al acto de la boda de su hija, la señorita Celia Román con el joven don Santos Flores, de la Logia "Faro de las Antillas", acto que tendrá verificado esta noche en la Iglesia de la Santa Agonia y al que seguirá una animada recepción.

DE HIMENEO

La señora Herminia Crespo ha hecho circular invitaciones entre sus amistades para los esposales de su hermana Angélica con el señor Frank Santos, boda que habrá de llevarse a cabo esta noche a las diez en su residencia del 312 West calle 114. Una recepción se celebrará en la casa de la novia.

Centro de distribución de revistas hispanas

Se ha establecido en esta ciudad una nueva e interesante empresa hispana, resultado de la iniciativa de un culto y activo caballero cubano, el señor Jules A. Des Anglés, con oficina en el 200 W. 72nd St.

Es esta oficina centro de distribución, al por mayor, de revistas hispanoamericanas y españolas agrícolas, ganaderas, cinematográficas, científicas, literarias, sociales, en fin.

Está el señor Des Anglés relacionado con todo el comercio de diarios y revistas en la ciudad y especialmente en las secciones de habla española.

Notas de Sociedad

En el vapor "Santa Bárbara" se embarcan hoy rumbo a Valparaíso el Agregado Naval a la Embajada de Chile, capitán don Eugenio Rodríguez Peña, su señora esposa doña Elsie de Rodríguez Peña y su pequeño hijo.

Después de pasar una temporada en esta ciudad, en viaje de negocios, hospedado en el hotel Empire, sale hoy de regreso para la Habana el señor R. A. Olazárra, presidente de la General Export Corporation y conocido fabricante de aquella capital.

Desde hace algún tiempo se encuentra en los Estados Unidos, viajando por encargo del gobierno del Ecuador, el señor don Fernando Chávez, que ha venido a este país a hacer estudios relacionados con los sistemas educativos aquí.

Se encuentra en Nueva York, en viaje de negocios el joven y activo comerciante de la Habana, don Antonio Abella, que pronto regresará a la capital de su residencia.

De regreso del Niágara, después de una extensa luna de miel se espera hoy la llegada de don Gastón Aguilera, agregado al Consulado General de Cuba en esta ciudad y su esposa doña Elba Sacasa de Aguilera.

El señor don Manuel Zamora, ingeniero jefe del ingenio azucarero "San Carlos", de Guayaquil, acompañado de su señora, sale hoy para dicha ciudad con la señora de Zamora, en el "Santa Bárbara".

En el mismo vapor regresa al Perú, su patria, el doctor Felipe de la Torre, famoso cirujano de Sanidad Militar y Director del Hospital Militar de San Bartolomé, de Lima, quien ha pasado una temporada en los Estados Unidos en viaje de recreo y estudios.

Regresa hoy a España en el "Conte di Savoia" el importante exportador de aceitunas de Sevilla don José J. de Olmedo y Rius, que estuvo en Nueva York varias semanas para atender asuntos relacionados con su exportación.

Procedente de la Habana, llegará hoy a este puerto el distinguido diplomático cubano don Alberto Rodríguez León.

El ingeniero peruano don Germán Gallo, regresa hoy a su patria por el vapor "Santa Bárbara", una vez terminadas las gestiones que le trajeron a los Estados Unidos.

El "Spanish Exporters Club" celebrará hoy una jira campestre a la Estación Experimental de Agricultura de New Jersey para la que saldrán esta mañana, a las 9.30, de su domicilio social del Hotel Ansonia, en dos autobuses. La excursión promete ser muy divertida y a ella se ha unido un importante grupo de los socios que forman aquella distinguida entidad.

INFORMES DE FUNERALES

En el vapor "Santa Bárbara" de la Grace Line que sale de Puerto hoy sábado fue embarcado el cadáver de la señorita Rosa L. Laszlo Bazo con destino a Lima, Perú donde es esperado por sus familiares para hacer allí su inhumación.

El doctor señor Felipe A. de la Torre acompaña al cadáver hasta el punto de su destino.

La casa Echevarría e Hijos ha sido comisionada para el embarque.

De Inglaterra y el Canadá, donde estuvo en viaje de negocios, acaba de llegar a la ciudad el doctor Enrique Gómez Torres, ex secretario del Consulado General de Colombia y persona que gozó de mucha estimación durante los va-

El señor don Manuel Pérez, socio de la importante casa exportadora de Rojo, Fabián y Cia., acompañado de su familia, ha salido hoy en viaje de vacaciones para Shandaken, N. Y.

Para el mismo lugar se han marchado esta mañana el señor José Manuel García, también miembro prominente de la mencionada casa exportadora, y su distinguida esposa.

De Inglaterra y el Canadá, donde estuvo en viaje de negocios, acaba de llegar a la ciudad el doctor Enrique Gómez Torres, ex secretario del Consulado General de Colombia y persona que gozó de mucha estimación durante los va-

El señor don Manuel Pérez, socio de la importante casa exportadora de Rojo, Fabián y Cia., acompañado de su familia, ha salido hoy en viaje de vacaciones para Shandaken, N. Y.

Para el mismo lugar se han marchado esta mañana el señor José Manuel García, también miembro prominente de la mencionada casa exportadora, y su distinguida esposa.

De Inglaterra y el Canadá, donde estuvo en viaje de negocios, acaba de llegar a la ciudad el doctor Enrique Gómez Torres, ex secretario del Consulado General de Colombia y persona que gozó de mucha estimación durante los va-

El señor don Manuel Pérez, socio de la importante casa exportadora de Rojo, Fabián y Cia., acompañado de su familia, ha salido hoy en viaje de vacaciones para Shandaken, N. Y.

Para el mismo lugar se han marchado esta mañana el señor José Manuel García, también miembro prominente de la mencionada casa exportadora, y su distinguida esposa.

De Inglaterra y el Canadá, donde estuvo en viaje de negocios, acaba de llegar a la ciudad el doctor Enrique Gómez Torres, ex secretario del Consulado General de Colombia y persona que gozó de mucha estimación durante los va-

El señor don Manuel Pérez, socio de la importante casa exportadora de Rojo, Fabián y Cia., acompañado de su familia, ha salido hoy en viaje de vacaciones para Shandaken, N. Y.

Para el mismo lugar se han marchado esta mañana el señor José Manuel García, también miembro prominente de la mencionada casa exportadora, y su distinguida esposa.

rios años que residió en Nueva York.

El doctor Gómez seguirá pronto, también en viaje de negocios, a Sudamérica.

Después de pasar una temporada en esta ciudad, en viaje de negocios, hospedado en el hotel Empire, sale hoy de regreso para la Habana el señor R. A. Olazárra, presidente de la General Export Corporation y conocido fabricante de aquella capital.

Desde hace algún tiempo se encuentra en los Estados Unidos, viajando por encargo del gobierno del Ecuador, el señor don Fernando Chávez, que ha venido a este país a hacer estudios relacionados con los sistemas educativos aquí.

Se encuentra en Nueva York, en viaje de negocios el joven y activo comerciante de la Habana, don Antonio Abella, que pronto regresará a la capital de su residencia.

De regreso del Niágara, después de una extensa luna de miel se espera hoy la llegada de don Gastón Aguilera, agregado al Consulado General de Cuba en esta ciudad y su esposa doña Elba Sacasa de Aguilera.

El señor don Manuel Zamora, ingeniero jefe del ingenio azucarero "San Carlos", de Guayaquil, acompañado de su señora, sale hoy para dicha ciudad con la señora de Zamora, en el "Santa Bárbara".

En el mismo vapor regresa al Perú, su patria, el doctor Felipe de la Torre, famoso cirujano de Sanidad Militar y Director del Hospital Militar de San Bartolomé, de Lima, quien ha pasado una temporada en los Estados Unidos en viaje de recreo y estudios.

Regresa hoy a España en el "Conte di Savoia" el importante exportador de aceitunas de Sevilla don José J. de Olmedo y Rius, que estuvo en Nueva York varias semanas para atender asuntos relacionados con su exportación.

Procedente de la Habana, llegará hoy a este puerto el distinguido diplomático cubano don Alberto Rodríguez León.

El ingeniero peruano don Germán Gallo, regresa hoy a su patria por el vapor "Santa Bárbara", una vez terminadas las gestiones que le trajeron a los Estados Unidos.

El "Spanish Exporters Club" celebrará hoy una jira campestre a la Estación Experimental de Agricultura de New Jersey para la que saldrán esta mañana, a las 9.30, de su domicilio social del Hotel Ansonia, en dos autobuses. La excursión promete ser muy divertida y a ella se ha unido un importante grupo de los socios que forman aquella distinguida entidad.

El señor don Manuel Pérez, socio de la importante casa exportadora de Rojo, Fabián y Cia., acompañado de su familia, ha salido hoy en viaje de vacaciones para Shandaken, N. Y.

Para el mismo lugar se han marchado esta mañana el señor José Manuel García, también miembro prominente de la mencionada casa exportadora, y su distinguida esposa.

De Inglaterra y el Canadá, donde estuvo en viaje de negocios, acaba de llegar a la ciudad el doctor Enrique Gómez Torres, ex secretario del Consulado General de Colombia y persona que gozó de mucha estimación durante los va-

El señor don Manuel Pérez, socio de la importante casa exportadora de Rojo, Fabián y Cia., acompañado de su familia, ha salido hoy en viaje de vacaciones para Shandaken, N. Y.

Para el mismo lugar se han marchado esta mañana el señor José Manuel García, también miembro prominente de la mencionada casa exportadora, y su distinguida esposa.

De Inglaterra y el Canadá, donde estuvo en viaje de negocios, acaba de llegar a la ciudad el doctor Enrique Gómez Torres, ex secretario del Consulado General de Colombia y persona que gozó de mucha estimación durante los va-

El señor don Manuel Pérez, socio de la importante casa exportadora de Rojo, Fabián y Cia., acompañado de su familia, ha salido hoy en viaje de vacaciones para Shandaken, N. Y.

Para el mismo lugar se han marchado esta mañana el señor José Manuel García, también miembro prominente de la mencionada casa exportadora, y su distinguida esposa.

De Inglaterra y el Canadá, donde estuvo en viaje de negocios, acaba de llegar a la ciudad el doctor Enrique Gómez Torres, ex secretario del Consulado General de Colombia y persona que gozó de mucha estimación durante los va-

El señor don Manuel Pérez, socio de la importante casa exportadora de Rojo, Fabián y Cia., acompañado de su familia, ha salido hoy en viaje de vacaciones para Shandaken, N. Y.

Para el mismo lugar se han marchado esta mañana el señor José Manuel García, también miembro prominente de la mencionada casa exportadora, y su distinguida esposa.

De Inglaterra y el Canadá, donde estuvo en viaje de negocios, acaba de llegar a la ciudad el doctor Enrique Gómez Torres, ex secretario del Consulado General de Colombia y persona que gozó de mucha estimación durante los va-

El señor don Manuel Pérez, socio de la importante casa exportadora de Rojo, Fabián y Cia., acompañado de su familia, ha salido hoy en viaje de vacaciones para Shandaken, N. Y.

Para el mismo lugar se han marchado esta mañana el señor José Manuel García, también miembro prominente de la mencionada casa exportadora, y su distinguida esposa.

De Inglaterra y el Canadá, donde estuvo en viaje de negocios, acaba de llegar a la ciudad el doctor Enrique Gómez Torres, ex secretario del Consulado General de Colombia y persona que gozó de mucha estimación durante los va-

POR LOS TEATROS

LA REVISTA "EL CHICO" EN EL PALACE.

Las noches apacibles y sonrientes del Greenwich Village formarán la médula del programa escénico que ofrece el RKO Palace con la revista española de "El Chico" (El Chico Spanish Night Club Revue) como la atracción especial.

Los entretenedores nocturnos de la "villa" incluyen a Don Alberto y su NBC Orchestra; Adelina Durán, Consuelo Moreno, Nina y Zabal, Spaventa, Moya y Lorenzo Herrera. El acto es una mezcla de canciones y bailes, servicio a la española con toda la riqueza y el colorido legendario de la Madre Patria.

"El Chico" esta semana "goes Spanish" — o se hace castizo — y no es raro! Consuelo Moreno, una gacha madrileña de chipén; Adelina Durán, más gitana que los gallos (tíos suyos los probes); y Nina, bonita y fina, con su pareja Zabal, toman parte en el número de "El Chico", que es aplaudidísimo, le decía un compañero de Redacción al encargado de la Sección de Teatros y tenía razón.

Otros números de variedades y la cinta "Grand Canary" con Warner Baxter, Madge Evans, Margorie Rambeau y Zita Johann forman el complemento del programa.

REGENT Y HAMILTON.

¿Debe la ley condenar a un hombre a muerte a base de evidencia circunstancial? ¿Podría la fe de una chica en la inocencia de su padre convencerle, sacarle del horrible caldoso? Esa es la dramática situación que es la trama de "Beyond the Law", la nueva cinta del coronel Tim McCoy que ahora se presenta hasta el martes en estos teatros.

Fué el testimonio de McCoy el que ayudó a la convicción de John Glenn. Y fué su hija Helen, desempeñada por la intrigante Shirley Grey, la que convenció a McCoy que sus declaraciones se iban erradas. Puede ser. Sino véalo en este cine. En películas todo es posible.

"Whom the Gods Destroy", película Columbia que tiene que ver con el amor fuerte e imprecadero de un hombre por su hijo, con Walter Connolly, Robert Young y Doris Kenyon, es la otra obra cinematográfica.

LOEWS CALLE 116

Jack Oakie en "Shoot the Works" con Ben Bernie, el celebrado maestro de la radio, Dorothy Dell y otros forman parte del programa que se ofrece hoy en el Loews de la Calle Puerta de Tierra de Harlem. La otra película que se ofrece junto a ésta es "Man Trailer" y de eso es el encargado nada menos que Buck Jones.

EMBASSY THEATRE

La crisis europea, causada por la muerte de Hindenburg y Dollfuss, es la parte de atracción en el programa que se ofrece ahora en el Embassy y los más grandes acontecimientos de Hindenburg durante sus últimos días se verán en todo su esplendor desde la pantalla. Véase a Viena armada hasta no más poder. Y las fuerzas de Mussolini preparadas para un movimiento de última hora. Lo que América debería hacer si Europa se lanza a la guerra lo verá usted en la proyección Pathé.

ESPECTACULOS

Directo del "Rendezvous" de GREENWICH VILLAGE, Benito Collada presenta en Broadway sus bien conocidas estrellas hispanas del radio y de la escena.

EL CHICO Revista Española

CON

DON ALBERTO y Su Orquesta de la N. B. C.

ADELINA DURAN

CONSUELO MORENO

NINA y ZABAL

SPAVENTA-MOYA y LORENZO HERRERA

ADEMAS EN LA PANTALLA:

Warner Baxter en "GRAND CANARY"

con MADGE EVANS y H. B. WARNER

R K O PALACE

BROADWAY

y 47th St.

Opera al aire libre en el

BROOKLYN SPORT STADIUM

Stillwell Ave. y Bay 59 St., Brooklyn

(Tomar tren B.M.T. West End Line, bajarse estación Bay 59 St.)

Domingo noche 5 de Agosto

A las 8.30 p. m.

La Traviata

Coro grande. Escenografía expresamente

Maestro SPADA, Director.

Aida Nicotia, Giuseppe Barsotti, Enrico

Alba y otros famosos artistas.

Precios: 25c - 50c - 75c

(Todos asientos al aire libre)

Dentistas que hablen su propio

idioma y pueden hacerle un tra-

bajo a satisfacción, los encon-

tra usted en nuestra plana 7a.

Ayuntamiento de Madrid

GEORGE ARLISS en

"THE HOUSE OF

ROTHSCHILD"

RIVOLI UNITED ARTISTS

B'way y 49th St.

HOY HASTA LUNES

Dos grandes películas

"SHOOT THE

WORD"

BEN BERNIE,

JACK OAKIE,

BUCK JONES

en "MAN TRAILER"

"Whom the Gods

Destroy"

con WALTER CONNOLLY,

DORIS KENYON,

"Beyond the Law"

con TIM MCCOY

Martes noche:

AFICIONADOS

en este cine y además presentará usted y oír la entrevista con el Coronel House, que fué confidente del gran Wilson sobre la probabilidad de un nuevo conflicto. Y muchas, muchas otras cosas que no deben dejarse de ver.

WILL ROGERS EN

"HANDY ANDY"

El Roxy Theatre presenta hoy a Rogers, el Wills que es vaquero, escritor, humorista, actor y otras cosas americanas, en la super atracción cinematográfica que se titula "Handy Andy", basada en la celebrada obra de "Merry Andrew", producida por la casa Fox y dirigida por David Butler. Aparecen en esta cinta además Conchita Montenegro, Mary Carlisle, Roger Imhof, Paul Harvey, Frank Melton y Roger Taylor. Ofrecese además para completar el programa un cartón sinfónico de Mickey ma un cartón sinfónico de Mickey

La revista que es una variedad de emociones está encabezada por Wesley Eddy, quien ahora está en segunda semana como Maestro de Ceremonias. Otros en el elenco incluyen a Al Verdi, Thelma Lee, the Honet Family, The Four Gobs, y otros además de las Gae Foster Girls.

ORQUESTA MUSICAL

G. A. Baldini, director de la división de conciertos de las actividades musicales de la ciudad, presenta al nuevo barítono ruso Max Panteleieff, como solista con la New York Civic Orchestra esta tarde en el Brooklyn Museum a las tres. Mr. Eugene Plotnikoff dirigirá la orquesta y Miss

RESTAURANTES — CABARETS

Prepara con la mayor rapidez al cantante para Concierto, Opera, Zarzuela, Radio, etc.

Clases y lecciones privadas para aficionados y profesionales. AUDICION GRATIS los lunes, miércoles, jueves y viernes.

Prof. Julio Roig

307 West 47th St. New York

Tel. PENNSYLVANIA 6-8877.

Por cita: 30 West 71 Street.

También estudio en Far Rockaway.

Prof. Julio Roig

307 West 47th St. New York

Tel. PENNSYLVANIA 6-8877.

Por cita: 30 West 71 Street.

También estudio en Far Rockaway.

Prof. Julio Roig

307 West 47th St. New York

Tel. PENNSYLVANIA 6-8877.

Por cita: 30 West 71 Street.

También estudio en Far Rockaway.

Prof. Julio Roig

307 West 47th St. New York

Tel. PENNSYLVANIA 6-8877.

Por cita: 30 West 71 Street.

También estudio en Far Rockaway.

Prof. Julio Roig

307 West 47th St. New York

Tel. PENNSYLVANIA 6-8877.

Por cita: 30 West 71 Street.

También estudio en Far Rockaway.

Prof. Julio Roig

307 West 47th St. New York

Tel. PENNSYLVANIA 6-8877.

Por cita: 30 West 71 Street.

También estudio en Far Rockaway.

Prof. Julio Roig

307 West 47th St. New York

Tel. PENNSYLVANIA 6-8877.

Por cita: 30 West 71 Street.

También estudio en Far Rockaway.

Prof. Julio Roig

307 West 47th St. New York

Tel. PENNSYLVANIA 6-8877.

Por cita: 30 West 71 Street.

También estudio en Far Rockaway.

Prof. Julio Roig

307 West 47th St. New York

Tel. PENNSYLVANIA 6-8877.

Por cita: 30 West 71 Street.

También estudio en Far Rockaway.

Prof. Julio Roig

307 West 47th St. New York

Tel. PENNSYLVANIA 6-8877.

Por cita: 30 West 71 Street.

También estudio en Far Rockaway.

Prof. Julio Roig

307 West 47th St. New York

Tel. PENNSYLVANIA 6-8877.

El embargo del azúcar de Puerto Rico pone en peligro la industria insular

Dos cargamentos procedentes de Puerto Rico tendrán que ser almacenados aquí hasta el año venidero o devueltos a la isla.—Las pérdidas que ocasiona la ley

Los vapores "Coamo" y "Ponce" cargados con 3,000,000 libras de azúcar refinada de Puerto Rico, han anclado en el puerto de Nueva York con su preciosa carga embargada de ser distribuida para negocio y venta en este país, dice el periodista John T. Lambert, en el "Washington Herald", de la capital nacional.

Afirmando que el embargo del azúcar pone en peligro la industria de Puerto Rico y que los hombres de negocios acusan a los Estados Unidos de estar ayudando a Cuba mientras arruinan o se olvidan de su propia posesión, sigue diciendo el señor Lambert:

"O se pone esta azúcar en almacén hasta el año que viene, cuando se deteriorará en calidad y valor o deberá ser transportada nuevamente a Puerto Rico, con todos los gastos y pérdidas que informa esta operación."

"Así lo quiere Uncle Sam. El Tío Samuel habla por autoridad de la nueva ley azucarera Jones-Costigan aprobada este año como uno de los implementos del 'nuevo trato' y de acuerdo con las regulaciones emitidas de acuerdo con esta política por el departamento federal de Agricultura."

"Los valores y su cargamento de azúcar son casos típicos de la batalla por el mercado azucarero americano, disputado por Cuba, Filipinas, Hawaii y Puerto Rico así como los intereses remolacheros y refineros de este país, que dio margen a una balumba desorbitante de cabilderos ('lobbyists') en el Capitol Hill durante el último Congreso."

"Es también típico de las dificultades y del peligro que impuso la redacción del nuevo tratado de tarifas contra el cual se hace la protesta de que la industria remolachera americana ha sucumbido en las esperanzas de vender más cerdo y cereales a Cuba."

La cuestión de las cuotas
"En tanto que se discute la política del gobierno sobre el azúcar, la cuota puertorriqueña fue originalmente fijada en 875,000 toneladas elegibles para embarque hacia este país."

"El Presidente Roosevelt en un mensaje al Congreso bajó la cuota a 821,000 toneladas. Después que la ley entre en vigor, el Departamento de Agricultura asignó 761,000 toneladas como cuota puertorriqueña. De esta cantidad, un máximo de 133,000 toneladas de azúcar refinada fue fijada."

"Los puertorriqueños asumieron que esta sería la cuota final y definitiva e hicieron sus planes de acuerdo con las circunstancias. Se quejaron de que alguna de su azúcar que podían refinar en la isla y embarcar directamente aquí para su venta al detal fue limitada al 16 por ciento de su cuota total, mientras que a Cuba 'una nación extranjera' se le permitió enviar el 22 por ciento de su cuota en forma refinada."

"Como resultado de recientes órdenes, emitidas por el Departamento de Agricultura, hace unos días, los puertorriqueños protestaron de que sus embarques de azúcar refinada este año están limitados a 67,323 toneladas, o a una mitad de la asignación que ellos esperaban que le fuera designada."

"El Departamento de Agricultura..."

Paquita Benavides llegó a Bogotá con los enviados peruanos

BOGOTÁ, Colombia, agosto 3 (P).—Paquita Benavides, hija del presidente del Perú, llegó por avión a Bogotá acompañada del jefe del protocolo, Luis Cuneo; la esposa de éste, Aida, el capitán Roque Saldaña, y el mayor Solares, todos los cuales forman parte de la embajada extraordinaria que, encabezada por el ministro Belandier, representará al Perú en la toma de posesión del mando de Colombia, por el Dr. Alfonso López.

El jefe del protocolo de Colombia, el ministro Belandier y su familia, los hijos del Dr. López, Pedro, Alfonso Jr., y María, recibieron a los recién llegados en el aeropuerto.

THE ANGLO-SOUTH AMERICAN TRUST COMPANY

55 Cedar St., New York, N. Y. (Dos cuadras antes de Wall St.)

SECCION DE AHORROS:

Depósitos a Interés Especial en Dólares. Cuentas de Pesetas en nuestras Afiliadas.

SUCURSALES AFILIADAS EN ESPAÑA

SERVICIO DE GIROS

BANCO PASTOR

CASA FUNDADA EN 1776

Capital suscrito Pts. 17,000,000.00
Id. desembolsado " 11,000,000.00
Fondos de reserva y fluctuación de valores " 15,406,658.47

Casa Central: LA CORUÑA
36 Sucursales en Galicia

CUENTAS CORRIENTES CON O SIN LIBRETA

Intereses desde 1.º de Julio de 1933:

A la vista 2.—% anual
A tres meses 3.—% anual
A seis meses 3.50—% anual
A doce meses o más 4.—% anual
CAJA DE AHORROS 3.50—% anual

Cajas fuertes de alquiler desde pesetas 20 al año.

COMPRA VENTA DE MONEDA EXTRANJERA. DEPÓSITO DE VALORES. COBRO DE CUPOS Y DEMAS OPERACIONES DE BANCA Y BOLSA EN ESPAÑA Y EXTRANJERO.

UNA SOPRANO ESPANOLA



Mlle. Aida Nicosia, la gentil soprano de la Kings Opera Co. que aparecerá en el papel de Violetta Valery en "La Traviata" mañana domingo en el Brooklyn Sport Stadium, Stillwell Ave. y Bay 50th Street, de Brooklyn.

Industria, Banca, Comercio

\$379,117.61 INVIRTO LA REHABILITACIÓN EN PUERTO RICO DURANTE ABRIL Y MAYO

(Nota oficial)

La División de Actividades de la Administración de Auxilio de Emergencia sometió recientemente al señor James R. Bourne un interesante informe sobre el dinero invertido en sueldos y jornales por la Rehabilitación durante los meses de abril y mayo del año en curso. Dicho informe cubre todos los proyectos que se están realizando en las 77 municipalidades de la isla y la distribución semanal del trabajo se ha hecho en la forma siguiente:

Trabajo	Horas de	Dinero
Del 2 al 5	8,947	\$3,888.40
Del 6 al 12	9,468	40,989.90
Del 13 al 19	10,763	40,746.46
Del 20 al 26	11,279	40,257.32
Del 27 a mayo 3	10,925	37,818.47
Mayo:		
Del 4 al 10	12,756	53,786.37
Del 11 al 17	12,611	44,761.09
Del 18 al 24	13,069	47,086.27
Del 25 al 31	12,705	36,803.33
Totales:	102,523	\$379,117.61

Esta apreciación no es rigurosamente exacta por estar pendientes de pago algunas nóminas del mes de mayo, pero se calcula que el error no excede del uno por ciento.

España e Hispano América honran mercedemente a Von Hindenburg

(Continuación de la segunda página)

Una pérdida del mundo
SANTIAGO, Chile, agosto 3 (UP).—El gobierno decretó que todas las banderas debían estar a media asta en los edificios públicos por espacio de tres días por la muerte del presidente Von Hindenburg.

El Ministro de Relaciones Exteriores, señor Cruchaga Tocornal, manifestó:

"Le conocí personalmente cuando fui Ministro en Berlín y pude apreciar sus altas cualidades morales e intelectuales. Su pérdida es una pérdida del mundo. Ojalá Alemania resolviera felizmente los problemas creados por su muerte."

"Monumento de fuerza de carácter"
BOGOTÁ, agosto 3 (P).—El presidente doctor Enrique Olaya Herrera declaró que el presidente Von Hindenburg "fue uno de los más altos ejemplos de fuerza de carácter que haya conocido la humanidad. Por su indomable rectitud, carácter y noble concepto, merece la admiración del mundo entero."

"El pueblo mejicano lamenta"
MEJICO, D. F., agosto 3 (P).—El Presidente Abelardo Rodríguez cablegrafió al Canciller Hitler: "En nombre del pueblo mejicano, el gobierno presenta a usted sus más sinceras condolencias por la muerte de Von Hindenburg."

Tres días de luto
RIO DE JANEIRO, agosto 3 (P).—El gobierno del Brasil decretó tres días de luto en honor a la memoria del extinto presidente Von Hindenburg.

Duelo en Cuba
HABANA, agosto 3 (P).—Tres días de luto por la muerte del presidente Von Hindenburg fueron decretados por el gobierno de Cuba.

El 'muerto' salió de la carroza y caminando se dirigió a su casa

(Continuación de la tercera página)

se encontró completamente solo, pues los transeúntes, los vecinos, los amigos y los familiares se dieron a la fuga; dos de ellos saltaron por una ventana desde el segundo piso y otro se lanzó sobre una puerta alabrada sin esperarse para abrirla.

POR LOS TEATROS

Continuación de la quinta página)

ry en la ópera "La Traviata" que se presenta en el Brooklyn Sport Stadium por la Kings Opera Co. Pero si muchos son sus admiradores más habrá de ser mañana cuando oiga su deliciosa voz. La población española de la ciudad de Nueva York bien puede estar orgullosa de esta hija de España y espera que muchas personas, sus compatriotas que residen en la ciudad imperial y sus suburbios concurren a oírlo.

El gran tenor Giuseppe Barsotti le secundará. Además el barítono Enrico Albi, cooperará al éxito seguro de este acto musical. El director artístico es el señor Giuseppe La Puma, barítono que representó obras al lado de Caruso, Tetrazzini, Chaliapin y otros. El vestuario ha sido expresamente hecho para la cantante.

Ante el cadáver de Hindenburg se postran la realeza y el pueblo de Alemania

(Continuación de la primera página)

Mazurianos sobre los invasores rusos, será el lugar final de descanso del presidente. La familia indicó hoy de nuevo que se le enterrará en el panteón de la familia en este mismo campo de Neudorf, en el que probablemente se erigirá más tarde un mausoleo conmemorativo.

El gobierno desea, en cambio, depositar para siempre el cadáver en una de las torres del monumento. El mismo Von Hindenburg señaló el lugar del parque de Neudorf, en el que debía ser sepultado. Si la familia cediera al fin a los deseos del gobierno, y del pueblo, y permitiera que los despojos del gran presidente fueran depositados en Tannenberg, se haría un paralelo entre su solemne funeral y las honras fúnebres de Federico el Grande, el hombre cuya directa descendencia proclaman los nazis del día.

Von Hindenburg continúa todavía en su lecho mortuario, con el rostro pálido y bondadosamente plácido de expresión. Solo la fuerte cabeza y los fornidos hombros del cadáver asoman por encima de la cubierta alba del lecho. Hay entre sus manos un manojito de flores campesinas reunidas por sus hijos y nietos para que las llevara el glorioso progenitor a la tumba en su memoria.

Un oficial del ejército presta guardia en cada esquina del lecho y en cada uno de sus lados relucen diez cirios. Las persianas de la estancia se hallan hermeticamente cerradas.

Próximas al lecho hay varias coronas de flores. Una de ellas es del general von Blomberg, ministro de la Guerra. Unas cintas blancas y negras penden de ella con esta inscripción: "Al mariscal de campo de los militares de la Prusia oriental."

Sobre la blanca cubierta del lecho hay una bala que atravesó el brazo de Von Hindenburg en una batalla en 1866. Un soldado después la entregó al entonces jefe de regimiento, diciéndole: "Me quemé los dedos al recogerla, estaba muy caliente todavía."

Cerca del lecho se ve la vieja biblia del guerrero religioso, y aparece el grueso volumen gastado, usado constantemente por las manos del mariscal en sus últimos años.

Uniformes del mariscal, retratos suyos y de otros altos jefes que le acompañaron en sus campañas, la maciza silla en la que frecuentemente dormitaba después de cenar, espadas, cabezas de animales cazados por él, están también en la estancia acompañando a su dueño por última vez.

CAMBIOS

Europa	Hace 1
Libras: 5.04	5.03
Francia: 13.72	13.71
Belgica: 23.45	23.44
Italia: 25.45	25.44
Portugal: 13.71	13.70
Países Bajos: 13.71	13.70
Polonia: 13.71	13.70
Rumania: 13.71	13.70
Suecia: 13.71	13.70
Sueiza: 13.71	13.70
Yugoslavia: 13.71	13.70

AMERICA

Buenos Aires: 25.45	25.44
Rio Janeiro: 25.45	25.44
Sao Paulo: 25.45	25.44
Uruguay: 25.45	25.44
Chile: 25.45	25.44
Argentina: 25.45	25.44
Brasil: 25.45	25.44
Paraguay: 25.45	25.44
Venezuela: 25.45	25.44
Colombia: 25.45	25.44
Ecuador: 25.45	25.44
Peru: 25.45	25.44
Guatemala: 25.45	25.44
El Salvador: 25.45	25.44
Honduras: 25.45	25.44
Nicaragua: 25.45	25.44
Cuba: 25.45	25.44

TESORO DE LOS EE. UU.

Agosto 2, 1934.
Ingresos \$84,500,222.39
Gastos \$89,984,426.46
Balance \$2,466,396,656.18

HAWTHORNE MUTUALS

Total de 3 carreras... \$205.42
Total de 5 carreras... \$262.20
Total de 7 carreras... \$318.88

Cuando necesite los servicios de un profesional, fíjese en la oferta que le hacen bajo el subtítulo de "Doctores", "Dentistas", en la página 7a.

Así son las mujeres...



Shirley Grey ofreció su vida como un sacrificio, para que Tim McCoy pudiese vivir... Vea la cinta "Beyond the Law" en Regent y Hamilton de sábado a martes.

SOCIEDADES HISPANAS

(Continuación de la séptima página)

McAlpin, contando ya con varios artistas de reconocidos méritos, siendo la parte bailable amenizada por una conocida orquesta. En esta ocasión se presentará el Comité de recepción formado por prominentes damas de nuestra colonia.

El martes 7 tendrán su primera reunión en la residencia de una conocida dama chilena, las que serán atendidas por la directiva de esta institución.

JIRA CAMPESTRE DEL CIRCULO CULTURAL CERVANTES

Esta entidad cultural que preside el Rev. Felipe E. Cintrón celebra mañana domingo una excursión campestre a la que tienen acceso los miembros y simpatizantes de la organización. La señora María Cristina Santiago de Ortiz-Díaz y el señor Mario A. Ribera, son los organizadores del simpático pasadía.

"UNION RINCOÑA"

Nuevamente abre sus puertas a sus miembros y simpatizadores esta agrupación patriótica y social que cobija bajo sus alas a todos los nacidos en Rincón, Puerto Rico, en un movimiento tendiente a fomentar en esta ciudad una unión de beneficio mutuo entre sus asociados. Mañana celebra una junta general de sus asociados y simpatizantes.

EL CLUB ROMANTICO DA UNA JIRA

Este Club recientemente organizado ha dispuesto la celebración de una excursión mañana domingo a Rockaway Beach, en autobuses, para lo cual se reunirán los excursionistas el citado día a la hora convenida en la 7a. avenida entre las calles 116 y 117 y se regresará a las siete de la tarde.

"PERUVIAN SOCIAL CLUB"

En su local social y amenizado por un alegre conjunto musical propiamente para un baile de esta entidad comenzando a las ocho y media de la noche. Existe la seguridad de que los miembros y simpatizadores de la agrupación habrán de salir grandemente satisfechos de este evento.

"CIRCULO DE AMIGOS DEL BRONX"

Han circulado profusamente las invitaciones para el baile que celebra esta entidad esta noche en sus salones sitos en la Avenida Westchester, del condado del Bronx. La comisión de baile se reserva todos los derechos de admisión. Se ha escogido un alegre coro musical para la ocasión.

CENTRO CULTURAL OBRERO

Celebra esta noche una Velada Teatral y Baile, presentando en escena el acto social-satírico "El Acabose" por el grupo artístico del centro y un sainete en un acto, terminando con baile final para lo cual promete que quedarán complacidos los asistentes por la variedad de sus piezas criollas y españolas.

A Través de mis Gafas

(Continuación de la cuarta página)

recibir el pago cash—cuantas armas y municiones le encarguen. Una vez en alta mar, la descarga en cualquier costa es cosa de coser y cantar.

Y de propinas bien distribuidas. Otra cosa sería un embargo "económico".

La supresión de toda transacción bancaria, o del envío o recibimiento de toda mercancía, suprimiría efectivamente la obtención de créditos necesarios para comprar armas.

Que no me digan que ese embargo arruinaría a las naciones beligerantes. Más deprisa y más completamente se están arruinando con esa guerra injustificable.

Dentro de poco no quedarán más que ancianos, mujeres y niños.

Los jóvenes se están haciendo matar.

Esperemos que los poetas nacionales se abstengan de cantar las "glorias" de esa lucha fratricida. Cada poema sería un sacrilegio...

NOTAS DEL PUERTO

VAPORES QUE LLEGAN
Sábado, 4 de agosto.
MORRO CASTLE, de la Habana, agosto 1, al muelle 14, río Este, a las 8 a. m.
ROBERT E. LEE, de Norfolk, agosto 3, al muelle 25, río Norte, a las 4 p. m.
Domingo, 5 de agosto.
MADISON, de Norfolk, agosto 4, al muelle 25, río Norte, a las 4 p. m.
PETER, de Puerto Limón, agosto 4, al muelle 25, río Norte, a las 4 p. m.
Lunes, 6 de agosto.
AMERICAN TRADER, de Londres, agosto 4, al muelle 25, río Norte, a las 4 p. m.

VAPORES QUE SALEN
Sábado, 4 de agosto.
AMERICAN IMPORTER, para Liverpool, el muelle 25, río Norte, a las 11 a. m.
ATLANTIDA, para La Ceiba, el muelle 25, río Norte, a las 11.59 p. m.
CALAMARES, para Cristóbal, Cartagena, Colon y Panamá, el muelle 9, río Norte, a las 12 m.
CASTOR, para Puerto Plata, el muelle 25, río Norte, a las 12 m.
CHAMPLAIN, para el Havre, el muelle 25, río Norte, a las 12 m.
CONTE DI SAVOIA, para Gibraltar, el muelle 25, río Norte, a las 12 m.
KANSAN, para Cristóbal, el muelle 25, río Norte, a las 12 m.
MANUELA, para San Juan, el muelle 25, río Norte, a las 12 m.
MACRETANIA, para La Guaira, el muelle 25, río Norte, a las 12 m.
PLATANO, para Puerto Castilla, Tela, San Pedro de Macoris y Santo Domingo, el muelle 3, río Norte, a las 12 m.
POINCE, para San Juan, el muelle 16, río Este, a las 4 p. m.
SANTA BARBARA, para Cristóbal, Buenavista, Guayaquil, Talara, Ilo, Mollendo, Arica, Quilque, Tocopilla, Antofagasta y Valparaíso, el muelle 25, río Norte, a las 12 m.
SOUTHERN CROSS, para Río de Janeiro, Santos y Buenos Aires, el final de la calle 3, río Norte, a las 12 m.
TROUBADOUR, para Río de Janeiro, Santos y Buenos Aires, el final de la calle 3, río Norte, a las 12 m.
Domingo, 5 de agosto.
SILVERTEAR, para Manila, del final de la calle 3, río Norte, a las 12 m.
Lunes, 6 de agosto.
PAN BOLIVAR, para Aruba, a las 5 a. m.
ROBERT E. LEE, para Norfolk, el muelle 25, río Norte, a las 1 p. m.
COLUMBIAN, para Cristóbal, del muelle 9, río Norte, a las 4 p. m.
ENCALIBUR, para Gibraltar y Palma de Mallorca, del muelle 9, río Norte, a las 4 p. m.
GUAYACIL, para Cristóbal, del muelle 25, río Norte, a las 4 p. m.
TIVIVES, para Puerto Barrios, del muelle 7, río Norte, a las 2.30 p. m.

LLEGADA DE PASAJEROS
VAPOR "MORRO CASTLE"
(Ward Line)
Lista de los pasajeros que llegan hoy en este vapor, de la Habana:

Santiago Ferrer, señorita Ermina Ferrer, señorita Rosa Ferrer, señorita González, señorita Marcelino González, señorita Dolores Izquierdo, Alberto Rodríguez León.

SALIDA DE PASAJEROS

(New York & Porto Rico Line)
Lista de los pasajeros que salen hoy en este vapor, para Cuba:

Señoras Santiago, Fagundo, Pauline Pedreira, Jennie Audin, Melón Peña, Obdulia Valentín, G. Romero, Teresa de Guevaldo, Antonia Ortiz, María Ortiz, Rosa Valentín, señoras Santiago, Fagundo, Manuel González, Jaime Latimer, Carlos Ortiz, G. Romero, Daniel Echavarría, Manuel Benítez, José Ferrer.

PUERTO DE NEW YORK

LLEGADOS
KANSAN, en el Newark Seaboard Terminal Dock, para cargar.

ELIZABETH, en el Newark Seaboard Terminal Dock, para cargar.

PROXIMOS A LLEGAR

TATUNG, esperado el 6 de agosto, con cargamento de azúcar.

CORNELIA, esperado el 6 de agosto, con cargamento de azúcar.

El doctor Hayhurst, nombrado Presidente del Estado de Ohio, en la tífica que ha sido nombrado vicepresidente para la Séptima Conferencia Nacional de Enfermedades Industriales, que se celebrará en Bruselas en julio próximo año.

El doctor Hayhurst, nombrado Presidente del Estado de Ohio, en la tífica que ha sido nombrado vicepresidente para la Séptima Conferencia Nacional de Enfermedades Industriales, que se celebrará en Bruselas en julio próximo año.

Entre otros nombrados en la lista de la Federación de Trabajadores de Puerto Rico, el señor Rafael Alonso.

En el curso de la comisión del ex-presidente interino del Socialista expuso su opinión en el sentido de que, aunque generosa y buena, taba recibiendo el país de la ministración rehabilitadora, será sólo un paliativo a duración que no resuelve el problema de Puerto Rico definitivamente, porque cualquier forma de carácter económico, que deba hacerse económica, debe estar acompañada de reformas fundamentales.

tra Carta Orgánica, que no sus funciones de político, haciéndolos responsables a todos los blo, ya que toda forma de no democrático debe disminuir directamente de rancia."

AVIACION

33% Pol. de la 3816 THARD

VAPORES

ESPAÑA VIA HAVRE

Vapor PARIS Agosto 11 Agosto

" ILE DE FRANCE Agosto 18 Agosto

" LAFAYETTE Agosto 25 Agosto

" CHAMPLAIN Septiembre 3 Septiembre

DIRIJANSE AL AGENTE AUTORIZADO

VALENTIN AGUIRRE

82 BANK STREET NEW YORK

TELÉFONO CHELSEA 3-2705-2706

SUCURSAL DE "UPTOWN"

201 WEST 116th STREET - Tel. Monument 2-7308

Se venden billetes para todas las Compañías Marítimas, Automóviles y Auto-Buses, a los precios oficiales de las Compañías.

Unico Servicio Regular Directo a ESPAÑA

PRECIO DE TERCERA \$75.00

PROXIMAS SALIDAS PARA

Vigo, Coruña, Gijón, Santander y Bilbao

"Habana" Agosto 20

"Cristóbal Colón" Sept. 20

Para Cádiz, Mallorca y Barcelona

"Marques de Comillas" Sept. 27

"Cristóbal Colón" Sept. 20

"No hace escala en Mallorca."

PIDA INFORMES A

Compañía Trasatlántica

24 STATE ST. NEW YORK

Teléfono Bowling Green 9-5150.

80 Boylston St., Boston, Mass.